Regională Hunedoara-Deva

*Proletari din toate țările uniți-vă!*

# Romînia liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÎNĂ

Anul XIII Nr. 3245
—
4 pagini
20 bani
—
Sîmbătă
12 martie 1955

## ÎN NUMĂRUL DE AZI

— I. CERNEA și V. CEAUȘU: **In Dobrogea, producția cerealieră poate fi sporită — Învățăminte de pe urma consfătuirii fruntașilor în agricultură din regiunea Constanța** (pag. 2-a)
— **Prin unitățile comerțului de stat** (pag. 2-a)
— VIRGIL LAZAR: **Un lucru obișnuit** (pag. 2-a)
— **Pe urmele unor răspunsuri formale** (pag. 2-a)
— VALERIU TUDOR: **Conducerea colectivă în munca comitetului executiv al statului popular al Capitalei — Pe marginea sesiunii extraordinare a sfatului popular al Capitalei** (pag. 3-a)
— **Un mare fiu al poporului chinez — 30 de ani de la moartea lui Sun Iat-sen** (pag. 3-a)
— **Cu privire la schimbarea practicii planificării agriculturii — Hotărîrea C.C. al P.C.U.S. și Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.** (pag. 3-a)
— A. STANCIU: **Intrebări ce se impun în mod firesc** (pag. 4-a)

# O însemnată contribuție la înflorirea satelor noastre

An de an în comunele țării noastre s-au ridicat prin grija statului de democrație populară așezăminte de interes social: dispensare, creșe, staționare pentru copii și adulți, școli, internate, cămine culturale și multe altele. Despre aceste construcții vorbesc azi cu mîndrie țăranii muncitori din Cuhea — bătrînul sat din îndepărtatul Maramureș sau pescarii din Delta Dunării de la Mila 23 sau de la Caraorman. In multe sate copiii nu mai bat kilometri, în vremea iernii, pe ger și prin omăt, pînă la școală și nici omul bolnav nu mai este purtat în căruță cine știe cît pînă la primul post sanitar. Așa a fost altădată, pe vremea moșierimii și a burgheziei; acuma țăranii muncitori au la îndemînă, uneori chiar în satul lor, asistență medicală trebuincioasă, iar copiii au școli în sat.

In numeroase sate, țăranii muncitori se mîndresc pe drept cuvînt cu faptul că, alături de așezămintele ridicate prin grija statului democrat popular, stau construcții trainice și frumoase înălțate de ei înșiși prin munca și contribuția lor bănească. Aceste lucrări făcute din fondurile de autoimpunere constituie o mărturie din cele mai grăitoare a participării însuflețite a țăranilor muncitori la opera de ridicare a satelor noastre. Cu simțămîntul de stăpîni adevărați ai locurilor unde înainte trudeau din greu pentru alții, țăranii muncitori pun astăzi mînă de la mînă și prin autoimpunere adună bani cu care înalță fie un cămin cultural, fie o școală. Din puținul dat de fiecare gospodar se adună la un loc sume care fac posibile lucrări însemnate. In acest fel munca de realizare a autoimpunerii devine și o școală cetățenească, dă prilej țăranilor muncitori să participe cu priceperea, chibzuiala și contribuția lor la înflorirea satelor țării.

E destul să ne gîndim numai la construcțiile noi înălțate prin autoimpunere în anul trecut. In regiunea Cluj bunăoară, s-au făcut 334 de lucrări, dintre care 37 de școli, 34 cămine culturale, etc. In regiunea Baia Mare s-au făcut 180 de lucrări din care 12 școli și 12 cămine culturale. La fel, în toată țara, s-au construit noi așezăminte. In total s-au făcut 2.311 construcții noi, s-au reparat 4.375 și sînt pe cale de a fi terminate 4.568 de lucrări.

Oricît de însemnate sînt aceste lucrări, oricît de mare este numărul lor, nu izbutesc să oglindească pe deplin posibilitățile care sînt în această privință în toate satele noastre. In cele mai multe locuri, tot ceea ce n-a fost făcut pe măsura puterilor se datorește felului în care unele organe locale ale puterii de stat au înțeles să muncească pentru încasarea sumelor din autoimpunere, lipsei de mobilizare a țărănimii muncitoare pentru executarea lucrărilor votate.

Este bine știut că, dacă sumele de bani pe care fiecare gospodărie se obligă să le plătească în timp de un an la autoimpunere se stabilesc într-o adunare populară la care participă toți țăranii muncitori din sat, apoi cu încasarea banilor se ocupă sfaturile populare. Dar iată că nu toate comitetele executive ale sfaturilor populare au știut să se ocupe îndeaproape de această importantă sarcină. Unele dintre ele au socotit-o de mică însemnătate și nu i-au acordat nici o atenție. De aceea, pînă la sfîrșitul anului au încasat de abia cîteva sute de lei din cele cîteva mii pe care țăranii muncitori se obligaseră să le dea. Altele s-au interesat o vreme și au încasat sume importante dar, în toiul muncilor de toamnă a scăzut ritmul încasărilor. In fine, un rău exemplu pentru țărănimea muncitoare au fost acei deputați și salariați ai comitetului executiv, care nu și-au achitat obligațiile ce și le luaseră la autoimpunere. Este firesc ca exemplul rău al acestora să fi demobilizat țăranii muncitori care se așteaptă — cum e și firesc — ca tocmai acești oameni care se bucură de încredere și prestigiu, să fie fruntași și în acțiunea de autoimpunere. Acolo unde s-au manifestat astfel de slăbiciuni de neîngăduit, încasările au rămas în urmă.

De asemenea, multe sfaturi populare comunale nu au dat atenția necesară înfăptuirii lucrărilor, ceea ce a făcut ca sume de bani deja strînse și materiale procurate să rămînă nefolosite.

In momentul de față se pune cu toată seriozitatea sarcina asigurării aplicării în bune condițiuni a autoimpunerii pe anul 1955.

In acest scop în primul rînd trebuie combătute manifestările nesănătoase din anul trecut, pentru ca nici una din ele să nu-și mai facă loc în munca comitetelor executive.

Pînă la 30 martie, în fiecare comună vor trebui pregătite și ținute adunările populare în cadrul cărora țăranii muncitori vor aproba lucrările pentru acest an, vor vota sumele și vor stabili obligațiile fiecăruia dintre ei în parte.

In stabilirea lucrărilor trebuie să se țină seama de cele care s-au făcut în anul trecut, de acelea care au început și de posibilitatea procurării materialului de construcție pentru cele proiectate. De bună seamă atenția se va îndrepta cu prioritate spre terminarea lucrărilor începute. In ceea ce privește lucrările noi, comitetele executive vor arăta țărănimii muncitoare pentru care anume dintre ele se pot procura materiale pe plan local. Dorința de a realiza lucrări importante, nu trebuie să ducă la nesocotirea lucrărilor mici. In adunările populare poate să: este bine să fie discutată și posibilitatea efectuării unor lucrări mici care pot fi făcute în scurt timp, cu cheltuială puțină și cu materiale din resurse locale.

Stabilind după o temeinică chibzuință ce au de făcut în satele lor, ce sume le sînt necesare și care este contribuția fiecăruia, țăranii muncitori vor pune, în adunările populare, bazele întregii acțiuni de autoimpunere în anul 1955.

Pentru ca adunările să poată ajunge la hotărîri bine chibzuite, comitetele executive ale sfaturilor populare comunale au datoria să se preocupe din vreme de lămurirea țărănimii muncitoare, de pregătirea temeinică a adunărilor populare.

Va trebui analizată deschis, în darea de seamă prezentată cu acest prilej, munca dusă în această privință anul trecut, arătîndu-se fără ocolișuri lipsurile. Totodată se vor face propunerile pentru anul 1955. E bine ca deputații să meargă de la gospodărie la gospodărie să discute cu țăranii muncitori, arătîndu-le însemnătatea autoimpunerii și importanța contribuției fiecăruia. Duminica la căminele culturale va trebui organizată o conferință despre însemnătatea autoimpunerii și despre contribuția mare pe care ea o dă la înflorirea satului. Această conferință, cît și munca de lămurire dusă de la om la om, pentru a fi urmată de rezultate trebuie documentată cu exemple din comuna respectivă ori din comunele învecinate. Totodată este bine să fie popularizați fruntașii la achitarea obligațiilor prin autoimpunere din anul trecut, precum și cei care s-au evidențiat printr-o serioasă participare la efectuarea lucrărilor. Prin munca bine organizată împletită cu o vie muncă politică de masă, sfaturile populare comunale vor putea să se achite cu cinste și de sarcina asigurării aplicării în bune condițiuni a autoimpunerii în acest an.

Dacă sarcina principală în pregătirea adunărilor populare pentru votarea sumelor și stabilirea lucrărilor ce vor fi executate în acest an prin autoimpunere o au comitetele executive ale sfaturilor populare comunale, aceasta nu înseamnă cîtuși de puțin că sfaturile populare raionale sînt descărcate de orice răspundere. Ele au datoria să controleze în fiecare zi mersul pregătirilor, să intervină printr-un sprijin concret — dat de activiști destoinici și pricepuți — în comunele unde sînt greutăți în pregătirea și desfășurarea acțiunii de autoimpunere.

Acțiunea de autoimpunere, contribuție însemnată dată muncii de înflorire a satelor noastre, este o acțiune economică și politică de seamă. Așa trebuie privită de sfaturile populare. De aceea, munca de pregătire a acțiunii de autoimpunere din acest an trebuie desfășurată cu multă răspundere și convingere.

Respectarea obligațiilor luate în adunarea populară trebuie să devină sarcină de frunte pentru fiecare țăran muncitor. Ajutînd țărănimea muncitoare să înțeleagă acest lucru, muncind cu tragere de inimă, activiștii sfaturilor populare vor putea pregăti temeinic și asigura buna aplicare a autoimpunerii pe anul 1955, contribuind astfel prin munca lor la îndeplinirea unei sarcini menită să ducă la neîncetata înflorire a satelor noastre.

## Semnarea planului de muncă pe anul 1955 pentru aplicarea acordului de colaborare culturală între Republica Populară Romînă și Republica Populară Chineză

Intre 25 februarie și 10 martie au avut loc la București lucrările comisiei mixte romîno-chineze în vederea elaborării planului de muncă pe anul 1955 pentru aplicarea acordului de colaborare culturală dintre Republica Populară Romînă și Republica Populară Chineză.

Din partea romînă, planul de muncă a fost semnat de Mihail Roșianu, președintele Institutului Romîn pentru Relațiile Culturale cu Străinătatea, președinte al delegației culturale romîne, iar din partea chineză de Ke Bo-nian, ambasadorul R. P. Chineze la București, președinte al delegației culturale chineze.

La semnarea planului de muncă au fost de față reprezentanți ai Ministerului Culturii, Ministerului Învățămîntului, Ministerului Afacerilor Externe, ai Academiei R.P.R., Institutului Romîn pentru Relațiile Culturale cu Străinătatea, fruntași ai vieții științifice, culturale și artistice, reprezentanți ai presei.

Au fost de față reprezentanți ai Ambasadei R.P. Chineze la București.

Lucrările comisiei mixte romîno-chineze au decurs într-o atmosferă de caldă prietenie.

(Agerpres)

# *Pentru pace, împotriva războiului atomic!*

### Hotărîri nestrămutate

SUCEAVA (de la corespondentul nostru). — Pe întreg cuprinsul regiunii Suceava se desfășoară cu deosebită amploare acțiunea de semnare a Apelului Consiliului Mondial al Păcii. Cu multă hotărîre și dragoste și-au dat adeziunea la Apelul Păcii țăranii muncitori din comunele Brodina, Dornești, Horodnicu, raionul Rădăuți, sau cei din comunele Doroteia, Stulpicani, raionul Gura Humorului. In aceste comune n-a rămas nici un om cinstit care să nu-și pună semnătura pe Apelul de la Viena.

Hotărîrea nestrămutată de a apăra pacea — bunul cel mai de preț al omenirii — și de a întări neîncetat capacitatea de apărare a patriei și-au exprimat-o și țăranii muncitori din raioanele Suceava, Truseși, Cîmpulung, etc.

Pînă la 2 martie, în raionul Rădăuți s-au înscris 36.293 semnături pe Apelul de la Viena. De asemenea, 23.000 de oameni ai muncii din raionul Gura Humorului și-au exprimat hotărîrea de a lupta fără încetare pentru interzicerea folosirii energiei atomice în scopuri agresive.

3368 de echipe, care cuprind peste 10.000 de cetățeni — muncitori, țărani muncitori, gospodine, intelectuali, reprezentanți ai cultelor, pensionari, etc. — string zilnic mii de semnături pe Apelul de la Viena.

Pînă la 2 martie, peste 228.000 de cetățeni din regiunea Suceava, de naționalitate romînă, germană, ucraineană, evreească, poloană, au semnat Apelul Consiliului Mondial al Păcii.

### Schimburi ale păcii

TIMIȘOARA (de la corespondentul nostru). In numeroase întreprinderi din orașul Timișoara, oamenii muncii au trecut cu hotărîre să-și întărească semnătura pusă pe Apelul de la Viena cu noi succese în producție.

La „Electro-Banat", atelierele C.F.R., „Ocsko Terezia" și alte întreprinderi, s-au organizat zilele acestea schimburi ale păcii. Numeroși muncitori ca Tereza Kiss, Silvia Bogdan, Gh. Cnapetz, de la „Electro-Banat" bunăoară, și-au depășit sarcinile în ziua schimbului păcii în proporție de 140—200 la sută, toate bunurile de larg consum fabricate de ei fiind de calitatea I.

### Semnează Apelul

**Apelul Păcii a ajuns și în casa gospodinei Rozalia Szabo, din cartierul Dîmbul Rotund din Cluj. Ea semnează cu hotărîre Apelul, pentru liniștea familiei ei, pentru pace în lumea întreagă.**

Foto: AGERPRES

## Partizani ai vieții

Cînd am deschis ușa, la lumina lămpii am zărit două mîini. Una mai albă deasupra, alta cu pielea zbîrcită, negricioasă, dedesubt. Țineau împreună un creion. Un creion care lăsase un cuvînt neterminat pe o filă a caietului.

Așa am cunoscut-o pe învățătoarea Maria D. Apostol: călăuzind o mînă nedeprinsă cu slovele.

Am revăzut-o, mai tîrziu într-o școală. Vorbea mai multor femei, la un sfat al păcii, despre anii tinereții sale.

Maria D. Apostol s-a născut în preajma primului război mondial. Apoi tatăl a plecat ostaș. Acasă au rămas opt copii. Ea era prisleа. Cînd a început să vorbească a învățat doar cuvîntul mamă. Tată nu a mai avut cui spune.

— Mama a fost o femeie muncitoare. A țesut, a cusut și a nădăjduit pentru fiecare dintre noi o viață demnă.

Un om de inimă a luat-o pe Maria și a dus-o să învețe carte, ca la rîndul ei să învețe apoi pe alții.

A intrat în viață răzbătînd printre greutăți. Abia după ce a stat un an fără post a găsit unul, de suplinitoare. Acestea erau darurile pe care burghezia le făcea intelectualilor.

Revenită în satul său natal și-a întemeiat un cămin. Un cămin de dascăli. Au venit copiii. Doi băieței.

Lumea a fost apoi prinsă într-un nou război. Soțul a plecat la oaste. A căzut lîngă Tg. Mureș.

Maria Apostol povestește:

— La o casă fără părinte, greutățile sînt mai mari. Am căutat să-i înfocuiesc. Am avut și copii înțelegători. Lor le-am închinat toate clipele mele de fericire, ca să mă pot mîndri că nu am trăit degeaba.

Iată ce mi-au adus cele două războaie. De aceea, continuă ea, prin munca și lupta noastră trebuie să împiedicăm dezlănțuirea unui nou război. Să fim partizani ai vieții, pentru ca nimeni să nu mai pătimească ca mine.

Glasul învățătoarei din Bentu are o vibrație profundă. El exprimă hotărîrea de a nu îngădui să mai fie loviți în însăși copilăria lor, copiii. Nu numai ai ei, Virgil și Pompiliu. Ci zecile de copii cărora le călăuzește minușele fragede și le arată primele litere. Zecile de tineri cărora le-a îndrumat pașii spre alte școli. Pe toți acei — tineri ori mai vîrstnici — cărora le-a aprins făclia dragostei de carte.

Lîngă alte semnături pe Apelul Păcii și-a așezat-o și pe a sa: Maria D. Apostol, cu litere mari, hotărîte.

DAN BIȚICA
*corespondentul „Romîniei libere" în regiunea Pitești*

### In cele mai îndepărtate colțuri ale patriei

● Poiana Stampei e un sătuc cu casele răsfirate pe povîrnișuri, în inima munților Dornei. Apelul de la Viena al Consiliului Mondial al Păcii a pătruns și în această așezare de cîteva sute de case. De curînd, într-una din seri, oamenii din comuna Poiana Stampei s-au adunat la școală și învățătorul Dumitru Onioi le-a lămurit însemnătatea acestui Apel.

Chiar în seara aceea cetățenii din comuna Poiana Stampei și-au spus cu hotărîre părerea lor. Toți ca unul și-au pus cu încredere semnăturile pe Apelul Păcii.

● Sătucul Valea Strîmbă e chiar la poalele munților Gherghiului. Intr-una din seri în casa lui Imrene Kooș, se adunaseră mai mulți vecini, așa cum este obiceiul în serile lungi de iarnă, la clacă. După un timp veni la clacă și Karoly Laszlo, un om mai în vîrstă, care e și președintele comitetului de luptă pentru pace. Tocmai în ziua aceea fusese la Gheorgheni. Oamenii l-au întrebat de noutăți și Karoly Laszlo avea destule să le spună. Începu să le vorbească despre Apelul de la Viena al Consiliului Mondial al Păcii adresat popoarelor lumii. Vorbele lui Karoly Laszlo au trezit amintiri dureroase unora dintre oamenii adunați la clacă. Ianosne Tamaș avusese doi feciori care au căzut în războiul provocat de hitleriști. Kovacs Ferenc a cunoscut lagărul morții de la Dachau. Karoly Laszlo le-a arătat apoi listele pentru semnarea Apelului de la Viena, pe care le adusese de la oraș.

In aceeași seară, alcătuind echipe ale păcii, ei au pornit prin satul Valea Strîmbă, pentru a strînge semnături pe Apelul Păcii.

### Cuvîntul unei mame

BACAU (de la corespondentul nostru). — Țărănca muncitoare Ana Voinea din Răucești a semnat Apelul Păcii la maternitatea din Tg. Neamț. Acolo dăduse viață celui de al 8-lea copil al ei.

Semnînd Apelul, ea a spus: „Cînd la cîrma țării noastre erau slugile celor care astăzi, ca și în trecut, uneltesc războaie, eu nici nu mă puteam gîndi la vreo îngrijire medicală în timpul nașterii. Ultimul război mondial mi-a lăsat soțul fără un braț și mi-a distrus casa. Voi crește copiii mei în dragoste nemărginită față de patrie și de popor, față de pace, îi voi învăța să lupte cu hotărîre pentru apărarea vieții noastre noi, care va fi din ce în ce mai luminoasă".

## Realizări ale oamenilor muncii din industrie

### In contul trimestrului II

Tot mai mulți sînt muncitorii din întreprinderile regiunii Craiova care și-au îndeplinit planul de producție pe primul trimestru din acest an. La uzina de mașini agricole „7 Noiembrie", de pildă, 140 de muncitori lucrează de pe acum în contul trimestrului II 1955, la fabrica „Electroputere" 175 muncitori, iar în unitățile de pe cuprinsul regionalei C.F.R. Craiova numărul ceferiștilor care lucrează în contul trimestrului II a trecut de 4.200. Muncitori ca frezorul Iovan Florea de la fabrica „Electroputere", Ion Knizel de la uzina „7 Noiembrie" și mulți alți muncitori de frunte realizează lunar cîte 2—3 norme.

Insemnate realizări au obținut și minerii de la întreprinderea carboniferă Schela, de la minele Albeni, Rovinari și Baia de Fier, care extrag cărbune în contul ultimelor zile ale lui martie.

### Cărbune peste plan

BACAU (de la corespondentul nostru). — Luptînd cu hotărîre pentru întărirea semnăturilor puse pe Apelul de la Viena minerii din bazinul carbonifer Comănești se străduiesc să dea cît mai mult cărbune peste plan. In luna februarie minerii de la întreprinderea „Carbonifera"-Comănești au scos la suprafață cu 1,1 la sută mai mult cărbune decît prevedea planul lor de producție. In această lună datorită recuperării materialului lemnos, s-au realizat economii în valoare de 17.450 lei. La minele Leorda și Gallon, nici un grup de mineri nu a rămas sub normă.

In primele nouă zile din luna martie, minerii de la Leorda au scos din adîncuri o importantă cantitate de cărbune peste plan. Grupurile de mineri conduse de Grigore Miron și Hanu Grigore de la această mină au depășit planul cu 10 și respectiv 15 procente. De asemenea grupele minerilor Nicolae Ferchin, care lucrează după metoda graficului ciclic și Nicolae Bucur de la mina Asău, au depășit planul în primele 9 zile ale lunei curente cu 30 și respectiv 47 procente.

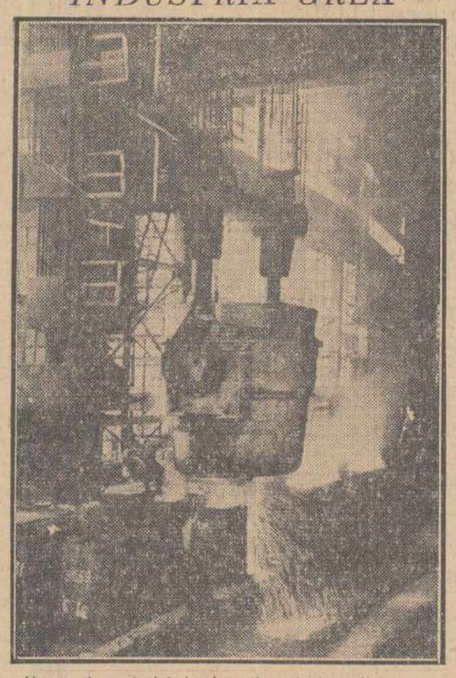
### Se ridică o nouă construcție

IAȘI (de la corespondentul nostru). — Pe lîngă fabrica de cherestea din Ciurea se înalță acum o nouă construcție. E viitoarea fabrică pentru parchete. Datorită muncii însuflețite a muncitorilor de pe șantier, noua construcție este realizată în proporție de 85 la sută. Tot în cadrul noii fabrici se construiește o uscătorie de lemne.

Pe șantierul de la Ciurea se mai construiește un pavilion administrativ, un centru sanitar și o cantină cu o capacitate de 800 locuri.

# ACTUALITĂȚI DIN U. R. S. S.

## *SE DEZVOLTĂ INDUSTRIA GREA*



*Oamenii sovietici traduc în viață politica partidului comunist îndreptată spre continua dezvoltare a industriei grele — baza înfloririi întregii economii naționale, întăririi capacității de apărare a patriei, creșterii permanente a bunăstării poporului.*

In clișeu: *Un aspect de la secția cuptoare Siemens Martin, a marei uzine metalurgice „Zaporojstal" din Zaporojie (R. S. S. Ucraineană).*

## Stațiunile în derivă

**Au trecut 11 luni de cînd și-au început lucrările stațiunile științifice de cercetare „Polul Nord-3" și „Polul Nord-4". De mai bine de cinci luni în aceste ținuturi domnește neîntreruptă noaptea polară. Acum ea se apropie de sfîrșit. Pe întinderile nemărginite de gheață, întunericul începe să se risipească. Peste cîteva zile va răsări soarele.**

**In decursul acestor luni, ghețarul pe care se află stațiunea în derivă „Polul Nord-3" a străbătut un drum lung, șerpuitor, de aproximativ 2.000 km. In cursul lunii august 1954 stațiunea a trecut în apropierea Polului Nord, iar în prezent ea continuă să plutească spre sud-est.**

**Viața și activitatea științifică în stațiuni continuă să se desfășoare normal: hidrologii și biologii sondează adîncimea oceanului, studiază structura lui geologică și fauna marilor adîncimi, meteorologii urmăresc evoluția vremii, se studiază magnetismul pămîntului și diferite alte fenomene geofizice.**

**La mii și mii de kilometri de centrele patriei, de „continent", un grup de oameni înfruntă cu îndrăzneală și curaj asprimea și vitregia naturii, obținînd rezultate privite de pe acum cu un deosebit interes în lumea științifică mondială.**

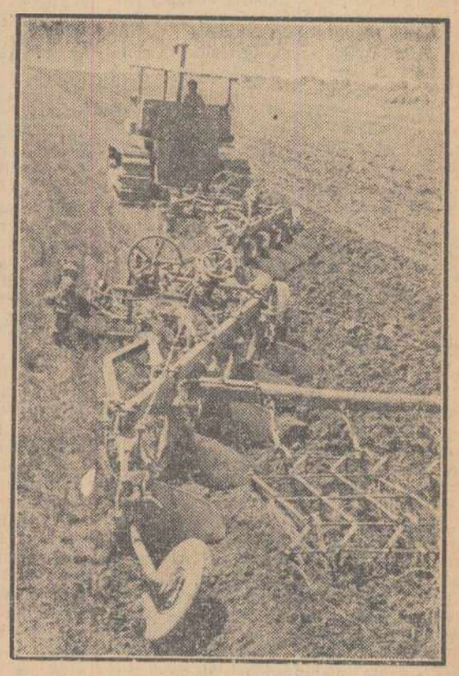
## Pe pămînturile desțelenite

**Anul acesta vor trebui să fie valorificate în Kazahstan alte milioane de hectare de pămînturi înțelenite și virgine. Urmînd chemarea partidului oameni de cele mai diferite naționalități — cazahi, ruși, ucraineni, bieloruși, leoni — reprezentanți ai tuturor popoarelor frățești din U.R.S.S. au sosit în Kazahstan pentru a pune umărul la valorificarea pămînturilor înțelenite și virgine.**

**Intr-un singur raion, Ruzaevski, au fost valorificate în cursul anului trecut 404.000 ha. pămînturi înțelenite. Suprafața arabilă va fi extinsă aici de peste 7 ori. In raion se vor construi șosele și căi ferate. In colhozurile și sovhozurile raionului au fost deschise 12 școli, 10 spitale și 5 dispensare, 20 biblioteci, 9 centre de radioficare și au fost înființate 12 caravane cinematografice.**

**In viitorul cel mai apropiat, viața va înflori și mai mult în aceste locuri, altădată pustii.**

## *PENTRU O RECOLTA BOGATĂ*



*In unele regiuni ale țării sovietice a sosit primăvara. Oamenii muncii din agricultură lucrează intens pentru a transforma în realitate măreața sarcină trasată de partid — obținerea în viitorii 5—6 ani a unei recolte globale de 10 miliarde puduri pe an.*

In clișeu: *Aratul cu ajutorul tractorului în colhozul Budionii, regiunea Odesa.*

# Prin unităţile comerţului de stat

## „Exemplul" gestionarului

Acele de pe cadranul ceasornicului indicau orele 18. Oraşul Brăila era scăldat în lumina becurilor electrice. Unele cetăţene se grăbeau spre magazinul Alimentara nr. 20 să-şi facă cumpărături pentru a doua zi. Gestionarul magazinului cu pricina, postat la intrare — şi grăbit probabil — anunţa:

— Ora de închidere.

Cumpărătorii au insistat totuşi. Gestionarul se încăpăţînase însă în hotărîrea sa şi nici nu vroia să audă, cu toate că pînă la ora închiderii magazinului mai era destul timp. Pe cumpărători însă nu i-a intimidat tonul său şi i-au pretins să fie lăsaţi să intre. N-a avut încotro. Dar n-a uitat să le spuie:

— Aşa cum aţi intrat, aşa veţi pleca. Grăbiţi-vă la leşire c-am şi alte treburi. „Exemplul" gestionarului a fost urmat şi de cele două vînzătoare.

Atitudinea manifestată de personalul acestei unităţi a avut darul să indigneze consumatorii care îşi pun următoarele întrebări: Oare pînă cînd are de gînd conducerea O.C.L. Alimentara să tolereze această atitudine de bătaie de joc faţă de cumpărători? Nu crede c-ar fi cazul să pună la punct pe toţi acei care îşi închipuie că pot fixa ora de închidere a unităţilor după bunul lor plac?

## Mîncăruri calde

Pînă azi n-am cunoscut şi n-am aflat nici un om pe care să nu-l intereseze mîncarea, s-o considere ca pe ceva de prisos. Dejunul, prînzul şi cina nu sînt o deprindere oarecare, ci o necesitate. Poate că n-ar fi fost necesare de la bun început asemenea precizări, dacă duminică 6 martie nu mi s-ar fi întîmplat faptele care dovedesc că unii oameni gîndesc altfel.

Era aproape de ora 15, cînd am luat loc la una din mesele restaurantului „Bistriţa" din raionul 1 Mai.

— Mîncare aveţi?

— N-avem!

— Dar ce aveţi?

— Băuturi.

— Pe listă văd că sînt trecute cîteva feluri de mîncăruri.

— Am avut pînă mai adineauri şi s-au terminat.

Cum ora era destul de tîrzie pentru a mă duce în altă parte nu mi-a rămas altceva de făcut decît să meditez. Şi aveam şi la ce. Mă gîndeam că pentru a face mîncăruri calde suficiente şi variate este nevoie de o muncă mai complicată, mai grea. Pentru băuturi însă lucrurile stau mult mai simplu. Este nevoie doar de cîteva sticle gradate şi cîteva pahare. Vaimburşul stă în dosul tejghelei, măsoară băutura şi gata. E comod şi pe deasupra şi mai avantajos. De ce oare să mai existe preocupare şi pentru masă? Restaurantul are doi responsabili (Victor Pîrvulescu şi Marin Purcea) dar acest lucru nu se vede decît pe... statul de salariu al T.A.P.L. al raionului 1 Mai. Să mai vorbim despre grija pe care T.A.P.L. raionul 1 Mai o poartă consumatorilor? Cred că nu. Faptele însele dovedesc atitudinea sa indiferentă faţă de problema bunei deserviri a cumpărătorilor.

## Brigada noastră de bună deservire

*Desfăşurarea unui comerţ civilizat, deservirea conştiincioasă a consumatorilor sînt preocupările principale ale brigăzii noastre de bună deservire.*

*Constituită cu şapte luni în urmă, brigada pe care o conduc în cadrul unităţii nr. 44 O.C.L. Produse Industriale nr. 4, raioanele V. I. Lenin — Gh. Gheorghiu-Dej, şi-a organizat munca după exemplul lucrătorilor din comerţul sovietic. De la înfiinţare şi pînă în prezent, brigada noastră şi-a îndeplinit şi depăşit planul cu regularitate, în medie cu 25 la sută, iar în primele zece zile ale acestei luni cu 68 la sută.*

*Brigada de bună deservire a cărei responsabilă sînt, este formată din cinci tovarăşi. Membrii brigăzii îşi duc munca în baza unui plan de muncă care cuprinde sarcini precise pentru fiecare tovarăş din brigadă. Încă de la înfiinţarea brigăzii ne-am preocupat ca fiecare din tovarăşii care o alcătuiesc să primească o sarcină corespunzătoare aptitudinilor sale. De pildă, tovarăşul Gheorghe Firică are în grijă ordinea şi curăţenia în depozitul de mărfuri al unităţii; tovarăşa Maria Grecu, are sarcina de a organiza cît mai plăcut mărfurile în vitrină şi rafturi.*

*Ca responsabilă a brigăzii ţin legătură cu responsabilii de raion care îmi prezintă lista mărfurilor epuizate precum şi cerinţele cumpărătorilor. Cunoscînd felul în care este aprovizionată unitatea noastră cu mărfuri, zilnic trec pe la depozit şi am grijă ca în unitate să se găsească mărfurile cerute de cumpărători.*

*Aş vrea să arăt în cîteva rînduri cum este organizată munca în brigada noastră. În scopul unei cît mai bune deserviri a cumpărătorilor, zilnic după ora de închidere pregătim cele necesare pentru ziua următoare. O grijă importantă acordăm înlocuirii în fiecare raion a mărfurilor vîndute în acea zi. În acest fel cumpărătorii au posibilitatea să-şi aleagă mai uşor mărfurile de care au nevoie, să cunoască preţurile acestor mărfuri. Tot seara ne pregătim bonierele, indigoul, ascuţim creioanele. Aceasta pentru ca să nu stînjenim vînzarea a doua zi. Dimineaţa cînd venim în magazin ne controlăm din nou raioanele şi facem ultimele pregătiri în vederea deschiderii magazinului. Munca noastră cu cumpărătorii nu se rezumă numai la o simplă predare a mărfurilor către aceştia. Noi ne adresăm politicos cumpărătorilor, îi ajutăm să-şi cumpere mărfurile de care au nevoie şi le oferim spre cumpărare şi alte mărfuri.*

*Fiecare din membrii brigăzii se preocupă ca magazinul să nu recepţioneze mărfuri de calitate necorespunzătoare, nevandabile. Pentru aceasta, atunci cînd sosesc mărfuri în magazin noi efectuăm un control atent al calităţii acestora. Aşa de pildă, în cursul lunii februarie ne-a sosit un stoc de pijamale din diftină pe care nu le-am recepţionat deoarece gulerele şi reverele erau puse invers.*

*Cercetarea atentă a cerinţelor cumpărătorilor este o preocupare de prim ordin a tuturor membrilor brigăzii. Pentru aceasta noi avem un caiet în care trecem zilnic toate cerinţele cumpărătorilor, pe care săptămînal le prezentăm conducerii noastre.*

*Sîntem la început de drum, iar realizările de pînă acum ne îndreptăţesc să credem că în viitor vom putea obţine altele şi mai importante. Noi ne vom strădui ca prin munca noastră de zi cu zi să ne aducem contribuţia la o cît mai bună deservire a cumpărătorilor.*

ANA KESLER
responsabila brigăzii de bună deservire din unitatea nr. 44 O.C.L. Produse Industriale nr. 4

## Nu e binel

Te duci într-un magazin ca să faci cumpărături. Vînzătorul (poate să fie şi vînzătoare) te întreabă ce doreşti, îţi arată marfa, îţi spune preţul. De cele mai multe ori se întîmplă să găseşti într-un magazin sau altul ceea ce doreşti. Atunci vînzătorul bucuros că te poate servi îţi întocmeşte bonul cu care te prezinţi la casă ca să achiţi contravaloarea. În cazul cînd mai sînt alţi cumpărători înaintea ta aştepţi.

Nu aşa însă se întîmplă lucrurile la O.C.L. Produse Industriale, secţia mercerie din Alba Iulia. Ajuns la casă chiar dacă nu sînt alţi cumpărători tot aştepţi. Bineînţeles că nu aştepţi nimic altceva decît restul. Observi că banii potriviţi pentru rest există, dar casierul este obişnuit să-ţi spună:

— N-am mărunţiş.

Răspunsul său nu-ţi convine şi îi aminteşti de rest. Prea puţin îi pasă, căci el este un om cu principii. Decît să te audă că-l rogi să-ţi dea restul care ţi se cuvine te roagă el:

— Fi om de înţeles, cetăţene. N-am rest. Aşa că du-te şi fă rost de mărunţiş.

Că nu convine un asemenea răspuns nici unui cumpărător e limpede. Dar ce să-i faci? Decît să-i laşi banii tăi munciţi, mai bine alergi şi faci rost. Nu de alta, dar altfel l-ai vedea frecîndu-şi mîinile de bucurie c-ai renunţat la rest.

Oare cei de la O.C.L. Produse Industriale Alba Iulia pot sta nepăsători?

## Esenţă de comoditate

Pentru cine nu cunoaşte reteta fabricaţiei unui licheur acasă, trebuie să spunem că la un kilogram din această băutură sînt necesare în afară de 250 gr. alcool şi 700 gr. zahăr încă 10 gr. de esenţă de licheur.

Nu era greu pînă acum un an pentru gospodinele din Oraşul Stalin, să-şi prepare licheurul acasă. Zahărul, alcoolul şi esenţa, cele trei componente ale licheurului se cumpărau de la oricare magazin alimentar. Dar dacă nu era greu acum un an, în momentul de faţă situaţia s-a schimbat. Zahărul, alcoolul şi esenţa se găsesc în acelaşi loc la magazinele alimentare. Numai că în vreme ce zahărul şi alcoolul se pot cumpăra în orice cantitate, nu se întîmplă tot astfel cu esenţa, care se poate lua numai cu kilogramul. Cîndva Întreprinderea chimică farmaceutică Nr. 11 din Bucureşti, ambala esenţa în sticluţe mici de 10—20 gr. Astăzi, socotind probabil că e bine ca omul să fie asigurat pe durata întregii sale vieţi cu acelaşi fel de licheur, ambalează şi vinde esenţa în sticle numai de 1 kgr. Bineînţeles, cei mai mulţi renunţă la esenţă şi la licheur. Întreprinderea chimică farmaceutică Nr. 11 a fost sezisată şi cunoaşte acest lucru. Totuşi ea continuă să expedieze la Oraşul Stalin sticle cu esenţă de licheur de 1 kgr. E mai simplu şi mai comod. Nu sînt însă de aceeaşi părere şi cumpărătorii.

## Ca-n oglindă

În rîndurile de faţă nu este vorba de o oglindă adevărată. Este vorba despre oglinda magazinului „Lumea copiilor" din str. Lipscani din Capitală, oglindă pe care mulţi cumpărători o cunosc sub denumirea de condică de sugestii şi reclamaţii. Are forma unui caiet numerotat şi de obicei stă atîrnată pe undeva lîngă casă. Ca în orice asemenea unitate, ea are menirea să oglindească neajunsurile din munca unităţii respective, să semnaleze ceea ce bun se face şi trebuie generalizat. Şi mai presus de toate să arate ce măsuri au luat cei vizaţi. Cei de la magazinul amintit nu pot spune că cumpărătorii nu-şi fac datoria din acest punct de vedere. Dimpotrivă. Cumpărătorii scriu destul de des. Răsfoind-o poţi citi notări de felul acestora:

„Aduceţi şi ciorapi albi pentru copii"; sau „nu se găsesc mărfuri de sezon"; sau „am cumpărat două perechi de ciorapi pentru copil, iar tovarăşa de la ambalaj n-a vrut să-mi împacheteze deşi exista hîrtie destinată ambalării".

Însemnările de acest fel sînt multe. Lipsesc însă cu desăvîrşire din condică indicaţiile privitoare la măsurile luate în urma acestor sezisări. Adevărul este că nici nu s-au luat măsuri. Aşa că oglinda de la „Lumea copiilor" oglindeşte în mod exclusiv dispreţul conducerii magazinului faţă de sezisările critice ale consumatorilor, lipsa de grijă a responsabilului pentru satisfacerea cerinţelor consumatorilor.

## *Pe urmele unor răspunsuri formale*

**Semnalele critice apărute în presă, nu sînt uneori privite cu suficientă seriozitate de către cei care sînt în drept să ia măsurile cele mai eficace pentru îndreptarea lipsurilor care apar într-un loc sau altul. Fie că alunecă pe lîngă esenţial, fie că folosesc o autocritică formală, fie că aruncă la întîmplare cîteva cuvinte amăgitoare, răspunsurile respective nu constituie o garanţie pentru remedierea lipsurilor semnalate.**

## Cu... sau fără ilustraţii

Acum cîtva timp a fost publicată sezisarea unui cititor care critica următorul fapt: conţinutul cutiilor de conserve denumite „Tocană de legume" nu corespunde etichetei şi denumirei, în interior găsindu-se numai orez în bulion şi ardei tocaţi în loc de feliuţe legume.

Ministerul Industriei Alimentare răspunde la această sezisare arătînd că a dat dispoziţii fabricii producătoare de a nu mai folosi etichete colorate ilustrate cu legume, ci etichete într-o singură culoare. După cum se vede, Ministerul Industriei Alimentare socoteşte că schimbînd eticheta problema este rezolvată. În realitate însă, cu sau fără ilustraţii pe ambalaj, conţinutul cutiilor de „Tocană de legume" va continua să nu corespundă denumirii.

## Problemă complexă

Într-o notă apărută în ziarul „Romînia liberă" nr. 3192 din 9 ianuarie 1955, erau criticate comitetele executive ale unor sfaturi populare comunale din regiunea Bucureşti care nu se străduiesc să înlăture unele deficienţe ce mai dăinuie la sate în ce priveşte condiţiile de proiecţie şi posibilităţile sătenilor de a viziona filme. După cum reieşea din notă, lipsurile semnalate erau uşor remediabile, deoarece nu era vorba decît de combaterea unor manifestări de neglijenţă şi nepăsarea unor directori de cămine culturale. Sfatul popular al regiunii Bucureşti, însă nu s-a grăbit să ia măsurile necesare. După o lună şi jumătate de la apariţia notei ni se răspunde că problema fiind „destul de complexă nu se poate da un răspuns concret şi urmează ca în măsura în care secţia culturală regională va rezolva deficienţele semnalate" să se comunice rezultatele. Problema a devenit într-adevăr complexă deoarece la neglijenţa şi nepăsarea celor criticaţi de noi s-a adăugat nepăsarea şi neglijenţa secţiei culturale a sfatului popular regional Bucureşti.

## Da sau nu?

Sfatul popular al comunei Vînători, raionul Focşani a trimis de curînd ziarului un răspuns-ghicitoare. Faptele care au prilejuit răspunsul sînt următoarele: în foiletonul „Plan model — muncă de fel" se arăta că sfatul popular al comunei Vînători a întocmit un plan de muncă foarte bun, a cărui îndeplinire însă n-a fost urmărită. Redăm mai jos fragmente din răspunsul sfatului popular din care reiese aspectul de ghicitoare:

„Ne însuşim în totalitate critica dvs... deşi în realitate realizările de pe teren au depăşit sarcinile de plan".

„Ne luăm angajamentul că vom respecta planul de muncă încît să coincidă cu realizările de pe teren".

„Vă rugăm, în acelaşi timp, ca tovarăşii cînd vin pe teren să confrunte planul cu realizările".

Aşadar, ghici, ghicitoarea mea! Este acesta un răspuns autocritic sau nu?

Noi credem că este un răspuns formal, care urmăreşte să „scalde" situaţia şi să scape pe cei vizaţi de răspundere.

Sîntem în aşteptarea unui răspuns mai serios.

## AMATORI DE MUZICĂ

**La gospodăria colectivă din Rîşnov, raionul Stalin, se află mulţi oameni de ispravă. Despre munca lor se ştie şi se vorbeşte nu numai în Rîşnov ci şi în comunele din împrejurimi. Şi mai ştiu ceva vecinii rîşnovenilor. Anume, că membrii acestei gospodării colective, în special tinerii, vor cu tot dinadinsul să dea de rostul muzicii. Fotografia noastră înfăţişează pe cîţiva dintre ei: Tonci Fritz, Rosi Istock şi cu Erna Thies ascultă cu atenţie pe prietenul lor Horst Gaghes care se pregăteşte să le dea tonul.** Foto: MIHAI POPESCU

# Un lucru obişnuit

În sala de consultaţii a dispensarului de copii din Făget — regiunea Timişoara —, sora de ocrotire Emilia Trifan a rămas singură. Medicul s-a dus la masă, iar ea încă nu ştia încotro s-o apuce. De vreo două zile n-a mai văzut copiii din comunele care intră în raza dispensarului. Gînditoare, măsura cu paşi rari sala, în lung şi în lat. Din cînd în cînd, se apropia de fereastră şi scruta orizontul; cerul era tot înorat, dar ploaia încetase. Sora ieşi afară şi cercetă drumul. „Merge", îşi zise întorcîndu-se să-şi ia paltonul. Apoi îşi scoase bicicleta, îi încercă cauciucurile şi plecă grăbită spre satul Bucovăţ.

Bicicleta mergea greu. Se înfunda în noroi şi uneori trebuia să coboare şi s-o cureţe. Dar copiii trebuiau vizitaţi, mamele trebuiau sfătuite şi îndrumate.

Sora Emilia Trifan a ajuns să fie cunoscută aproape în fiecare casă din cele nouă sate din raza de activitate a dispensarului. Ea ţine minte numele fiecărui copil, fiecărei mame. Ba ştie chiar şi cu cît trebuie să crească, pînă la noua vizită, copilul lui cutare şi al lui cutare. Şi mamele ai căror prunci au înregistrat un centimetru mai puţin, ce îi le mai dăscăleşte, ce îi le mai întreabă: cu ce l-aţi hrănit, cît doarme ziua, cum doarme noaptea, dacă plînge ori nu. Toate acestea vrea să le afle sora Emilia nu cu aproximaţie, ci precis, şi dacă se-ntîmplă să nu-i fie ceva pe plac, în legătură cu dezvoltarea vreunui copil, a două zi oamenii iar se pomenesc cu ea, însoţită de doctorul pediatru...

★

A ajuns în Bucovăţ tîrziu, deoarece s-a oprit şi prin Dumbrava unde a văzut cîţiva „micuţi" — cum le zice ea copiilor. Era mulţumită de ei. Şi cînd e mulţumită de ceva în ochii albaştri ai sorei licăreşte o lumină vie, izvorîtă din adîncul fiinţei.

Era seara tîrziu cînd, în Bucovăţ, sora Emilia a bătut la ultima poartă unde mai avea de vizitat un „micuţ".

— Cine-i? a-ntrebat-o un glas de bărbat, ieşind în prispa casei.

— Eu, sora Emilia.

În urma lui apăru nevastă-sa, plîngînd.

— Dar ce s-a întîmplat?

— Copilul, soră, copilul, — reuşi să zică femeia printre hohotele de plîns.

Sora se apropie încet de patul în care zăcea copilul în etate de vreun an jumătate-doi. Obrăjii îi erau îmbujoraţi de febră. Sora îi puse repede termometrul, îi luă pulsul şi apoi îi ascultă un timp respiraţia. „Bronchopneumonie" îşi zise cu inima strînsă.

Mama copilului prinse mîna Emiliei şi o strînse cu putere:

— Soră, scapă?

Inima începu să-i bată puternic. Îşi dădu seama că micuţul nu poate rezista mult febrei ce-l mistuia de cîteva zile. Doctor în comună nu era şi pînă la spital erau cel puţin 14 kilometri. „Mîine ar putea fi prea tîrziu", îşi zise sora ridicîndu-se hotărîtă şi începînd să-nfăşoare cu grijă micuţul bolnav.

— Să vină cineva cu mine; îl duc la spital...

★

Miezul nopţii. Pe acelaşi drum, orbecăind prin întuneric, sora Emilia Trifan aproape alerga stringînd la piept trupul micuţului. La cîţiva paşi o urma tatăl copilului.

Emiliei începu să-i îngheţe mîinile. Pe obraji simţi cîteva picături de ploaie. Se aplecă cît putu peste copil ocrotindu-l de stropii reci şi aşa încovoiată începu să alerge mai iute. „Copilul trebuie salvat", îşi repeta mereu în gînd, în vreme ce străbătea kilometru cu kilometru, distanţa pînă la spital. La un moment dat îşi simţi corpul cuprins de moleşeală. I se părea c-o lasă picioarele. Mîinile nu le mai simţea. Inima îi era chinuită de teamă: să nu scape copilul. Şi iată că-n depărtare o lumină scînteiază în beznă. Oraşul — gîndi sora. În suflet i se înfiripă tot mai mult încrederea că omuleţul de la pieptul ei va trăi...

★

Copilul a fost salvat. Şi azi el se joacă fericit alături de fraţiorii lui, sănătos şi plin de viaţă.

Cînd am rugat-o pe Emilia Trifan să-mi povestească despre împrejurările în care a salvat copilul mi-a răspuns oarecum sfioasă:

— A fost datoria mea, tovarăşe. Mama lui şi-a pus atîta speranţă în mine încît nu cred că altcineva ar fi procedat altfel... E un lucru obişnuit.

VIRGIL LAZĂR
*corespondentul „Romîniei libere" în regiunea Timişoara*

# În Dobrogea, producţia cerealieră poate fi sporită

## *Învăţăminte de pe urma consfătuirii fruntaşilor în agricultură din regiunea Constanţa*

Fruntaşii din agricultura regiunii Constanţa au discutat de curînd, în cadrul unei consfătuiri, despre posibilităţile creşterii producţiei agricole în Dobrogea. Timp de două zile, colectiviştii, ţăranii muncitori, muncitorii din gospodăriile de stat şi S.M.T.-uri, ingineri şi tehnicieni agricoli, activişti de partid şi de stat — participanţii la consfătuire — au vorbit despre experienţa dobîndită în lupta pentru creşterea producţiei agricole, au analizat pe larg realizările şi lipsurile care mai există încă în conducerea agriculturii, au făcut propuneri pentru traducerea în fapt şi în Dobrogea a chemării partidului şi guvernului pentru obţinerea în anul 1955 a unei producţii globale de 10 milioane tone grîu şi porumb şi a unei producţii medii de porumb boabe de cel puţin 2.000 kg. la hectar.

Înmănunchind experienţa unui număr de peste 400 fruntaşi ai recoltelor, consfătuirea ţinută la Constanţa constituie un prilej de învăţăminte valoroase pentru munca organelor de stat din această regiune.

## Producţiile de cereale nu corespund posibilităţilor

O primă concluzie ce se desprinde din lucrările consfătuirii fruntaşilor în agricultura regiunii Constanţa, este aceea că producţiile obţinute în ultimii ani în această regiune sînt încă departe de posibilităţile existente. Este suficient să cercetăm datele statistice ale direcţiei agricole regionale spre a ne convinge de acest lucru. La grîul de toamnă recolta medie pe regiune s-a menţinut în ultimii trei ani la un nivel scăzut. În anul 1952, recolta a fost de 782 kg. la hectar, în anul 1953 de 1228 kg., iar în anul 1954 a scăzut la 550 kg. La orz de primăvară, în aceiaşi ani, recolta medie pe regiune a fost de 696 kg./ha, 580 kg./ha. şi respectiv 520 kg./ha. Ca urmare a acestor recolte scăzute, planul global al producţiei cerealiere s-a realizat doar în proporţie de 73,7 la sută în anul 1952, 74,5 la sută în anul 1953, 63,4 la sută în anul 1954. Deficitul total rezultat din nerealizarea planului producţiei cerealiere în cei trei ani, însumează 389.428 tone, recoltă cu care s-ar fi asigurat hrana unui număr de peste 100.000 oameni pe timp de cinci ani, iar cu grăunţele concentrate s-ar fi asigurat hrănirea a 12.250 vite mari, tot pe timp de cinci ani.

## Ce ne învaţă experienţa înaintată

De la începutul pînă la sfîrşitul consfătuirii a străbătut ca un fir roşu ideea că în regiunea Constanţa recoltele obţinute în anii trecuţi — recolte sporite la unele culturi principale — sînt încă nesatisfăcătoare, că în regiunea Constanţa în condiţiile naturale ale Dobrogei se pot obţine producţii de cereale ridicate. Ideea aceasta a fost susţinută de participanţi prin propriile lor rezultate, prin recoltele superioare obţinute ani de-a rîndul datorită aplicării pe scară largă a unei agrotehnici înaintate.

Să studiem de pildă recoltele la cerealele de primăvară obţinute de membrii gospodăriei colective „Albina" din satul Tătaru, raionul Negru Vodă, în anii 1953 şi 1954:

| Cultura | Producţia obţinută în 1953 | Producţia obţinută în 1954 |
|---|---|---|
| Orz de primăvară | 1.442 kg | 1.912 kg |
| Ovăz | 1.249 „ | 1.540 „ |
| Porumb | 1.257 „ | 2.500 „ |

**de 176 kg. la hectar. În anul 1954, prăşila a doua a fost integral executată, iar a treia executată în proporţie de 67 la sută, îndeosebi în gospodăriile agricole colective şi întovărăşiri. Sporul de recoltă obţinut pînă în 1954 faţă de 1952 este de peste 400 kg. porumb boabe la hectar. Din cifrele prezentate se desprinde concluzia că executarea lucrărilor la timp hotărăşte recolta la hectar, împiedică pierderea apei din pămînt, creînd plantelor condiţii optime de dezvoltare. Trebuie subliniat că prăşitul — deşi a influenţat în principal creşterea producţiei de porumb — nu a fost singurul factor care a dus la aceasta. Arăturile executate în toamna anului 1953 pe suprafeţe mai mari decît în ceilalţi ani, semănatul în primăvară timpuriu şi aplicarea pe suprafeţe însemnate a metodelor avansate de însămînţare şi în primul rînd a semănatului în cuiburi aşezate în pătrat — alături de executarea prăşilelor în condiţii superioare faţă de anii trecuţi — au dus la recolta superioară dobîndită.**

## Să punem în valoare rezervele existente!

Datele statistice care ilustrează cum executarea lucrărilor agricole hotărăşte cantitatea recoltei la hectar şi mai cu seamă experienţa şi roadele acestei experienţe a fruntaşilor dovedesc că în agricultura Dobrogei există încă rezerve imense. Aceasta trebuie să fie principala învăţătură pe care trebuie s-o tragă activiştii sfaturilor populare, tehnicienii agricoli şi conducătorii unităţilor socialiste din regiune, din consfătuirea fruntaşilor. Studierea şi extinderea metodelor agrotehnice înaintate, a metodelor folosite în gospodăriile colective şi în gospodăriile individuale care au dobîndit producţii superioare, constituie o sarcină principală a comitetelor executive ale sfaturilor populare. Organizarea de consfătuiri cu fruntaşii în comune şi sate, în circumscripţii electorale, popularizarea felului cum au izbutit fruntaşii să biruie capriciile naturii prin ştiinţă, vor face ca numărul lor să crească de la an la an, vor face ca producţia cerealieră să sporească.

Alături de munca pentru răspîndirea experienţei înaintate a fruntaşilor, comitetele executive ale sfaturilor populare au datoria să ia măsuri pentru înlăturarea acelor lipsuri care au împiedicat executarea lucrărilor agricole în termen optim şi în condiţii agrotehnice corespunzătoare. Dat fiind că regiunea Constanţa dispune de 30 S.M.T.-uri, dotate cu utilaj agricol perfecţionat, că gospodăriile de stat din această regiune au de asemenea utilajul necesar executării lucrărilor, comitetele executive ale sfaturilor populare, conducerile S.M.T. şi ale gospodăriilor agricole de stat au datoria să-şi îndrepte toată atenţia înspre folosirea integrală a parcului de maşini şi tractoare pe care-l au la dispoziţie. Este inadmisibil să se tolereze un nivel scăzut de folosire a tractoarelor şi maşinilor agricole — ca anul trecut cînd la arat s-a folosit doar 72 la sută din forţa mecanică a tractoarelor gospodăriilor de stat şi 64 la sută a celor din S.M.T., cînd capacitatea semănătorilor s-a folosit doar în proporţie de 64 la sută în gospodăriile de stat şi 52 la sută în S.M.T., cînd prăşitul mecanic a fost executat pe suprafeţe cu totul reduse, deşi mijloace pentru executarea acestora existau şi există mereu mai multe în regiunea Constanţa. O asemenea situaţie scoate în evidenţă exploatarea neraţională a potenţialului de forţă mecanică existent în agricultura regiunii, ceea ce a întîrziat executarea lucrărilor atît în gospodăriile de stat, cît şi în gospodăriile deservite de S.M.T. în special la arăturile adînci, dezmiriştit, prăşit mecanic şi semănat cu maşina, lucrări ce au o influenţă hotărîtoare în producţia la hectar.

Analizînd cauzele ce-au determinat neîntrebuinţarea completă a maşinilor (executarea tîrzie şi de proastă calitate a reparaţiilor, insuficienta calificare a unor cadre de tractorişti, proasta aprovizionare a brigăzilor de tractoare în cîmp, nefolosirea suficientă a metodelor de lucru înaintate, etc.), comitetele executive ale sfaturilor populare regional şi raionale, trebuie să obligе conducerile S.M.T. şi ale gospodăriilor de stat să ia din timp toate măsurile pentru ca în acest an, începînd chiar din campania agricolă de primăvară, să fie folosită complet întreaga forţă mecanică existentă în regiune.

Din lucrările consfătuirii fruntaşilor în agricultura regiunii Constanţa reies cu limpezime însemnătatea aplicării măsurilor agrotehnice corespunzătoare condiţiilor naturale specifice Dobrogei, însemnătatea aplicării unei agrotehnici diferenţiate în funcţie de climă şi sol. Comitetele executive ale sfaturilor populare au datoria să antreneze pe toţi tehnicienii agricoli, pe specialiştii din staţiunile experimentale, în studierea şi aplicarea largă a măsurilor agrotehnice cele mai potrivite pentru condiţiile de climă şi sol, măsuri menite să asigure plantelor condiţii optime de dezvoltare.

★

Am enumerat cîteva dintre învăţămintele ce se desprind din lucrările consfătuirii fruntaşilor în agricultura regiunii Constanţa. Munca pentru aplicarea acestor învăţăminte trebuie să constituie un obiectiv central în activitatea sfaturilor populare din regiunea Constanţa, căci încununarea ei cu succes înseamnă sporirea producţiei de cereale, înseamnă contribuţia pe care ele trebuie s-o aducă la înfăptuirea chemării partidului şi guvernului: „Să realizăm în anul 1955 o producţie globală de 10 milioane tone grîu şi porumb, să obţinem o producţie medie de cel puţin 2.000 kg. porumb boabe la hectar".

I. CERNEA
şi V. CEAUŞU

# Conducerea colectivă în munca comitetului executiv al sfatului popular al Capitalei

Recent a avut loc sesiunea extraordinară a sfatului popular al Capitalei. Raportul prezentat cu acest prilej a analizat felul în care comitetul executiv a luptat pentru traducerea în viață a hotărîrilor luate în sesiunile care au avut loc în cursul anului 1954. Au fost relevate realizările obținute de sfatul popular al Capitalei în domeniul industriei locale, eforturile depuse de către comitetul executiv pentru a asigura o bună și continuă aprovizionare a populației cu produse alimentare și bunuri de larg consum. În acest scop s-a lărgit neîncetat rețeaua unităților comerciale de tot felul, a crescut volumul de produse marfă desfăcute în aceste unități, s-a îmbunătățit sistemul de deservire.

Nu se poate însă socoti că realizările existente exprimă măsura posibilităților reale pe care le are sfatul popular al Capitalei. Raportul prezentat și discuțiile care au avut loc au relevat o seamă de lipsuri în felul cum comitetul executiv a muncit pentru traducerea în viață a hotărîrilor sesiunilor ca și a propriilor hotărîri. A reieșit că principala cauză a acestor lipsuri o constituie nerespectarea principiului muncii colective în activitatea comitetului executiv.

Partidul cere tuturor organelor aparatului nostru de stat respectarea cu strictețe a principiului conducerii colective, rezolvarea în comun a problemelor de muncă pe bază de critică și autocritică. Acest principiu, verificat de însăși viața, asigură educarea justă a cadrelor aparatului de stat de tip nou, un control eficace al activității fiecărui lucrător al acestuia, permite ridicarea muncii pe o treaptă mai înaltă.

O formă dintre cele mai concrete și mai caracteristice de manifestare a spiritului colectiv în muncă o constituie sesiunile sfatului popular. Tribună a criticii și autocriticii, sesiunea dă prilej comitetului executiv al sfatului popular să expună, în acest spirit, darea de seamă asupra activității pe care o duce, să asculte obiecțiile critice ale deputaților, să adopte propunerile lor izvorîte din cunoașterea profundă a vieții, a cerințelor oamenilor muncii. Și pentru comitetul executiv al sfatului popular al Capitalei sesiunile au însemnat un ajutor prețios în muncă. În organizarea și desfășurarea sesiunilor sfatului popular al Capitalei persistă însă o seamă de lipsuri care se transmit de la o sesiune la alta, dovedind astfel că pentru înlăturarea lor, comitetul executiv nu duce o luptă hotărîtă.

Pot fi amintite în această direcție slaba participare a deputaților la discuții, pregătirea superficială a unora dintre ei în problemele care se discută — consecință a faptului că ei nu studiază și nu sînt ajutați să studieze din vreme materialele sesiunii — nivelul necorespunzător al rapoartelor și corapoartelor. Deputații au criticat în multe sesiuni faptul că dările de seamă ale comitetului executiv sînt lipsite de spirit autocritic, că ele nu merg cu curaj la rădăcina lipsurilor. O astfel de dare de seamă a fost cea prezentată de tovarășa Elena Horea, vicepreședintă a comitetului executiv, la sesiunea a IV-a a sfatului popular, în problemele strîngerii legăturii cu masele. Tovarășa Elena Horea care răspunde de aceste probleme din partea comitetului executiv avea în primul rînd datoria să facă o apreciere justă și concludentă a felului în care legătura cu masele s-a resfrînt în munca de conducere a comitetului executiv. De altfel, la aproape fiecare ședință sau sesiune a sfatului popular un membru sau altul al comitetului executiv enunță importanța și valoarea principiului întăririi legăturii cu masele. Ba se subliniază chiar adevărul că ignorarea acestui principiu duce la birocratism.

Comitetul executiv se ocupă însă numai în slabă măsură de activizarea deputaților săi, a formelor organizate de legătură cu masele — comisii permanente, comisii de femei, comitete de stradă, etc. In sesiunile trecute ca și în cea recentă deputații au criticat comitetul executiv pentru subaprecierea rolului comisiilor permanente, principal mijloc de întărire a legăturilor sale cu masele. El nu le-a consultat, nu a cerut sprijinul acestora, nu le-a făcut cunoscute obiectivele de muncă ale sfatului popular al Capitalei. Comitetul executiv a desconsiderat faptul că existențe în sînul acestor comisii permanente a atîtor specialiști, competența lor în probleme, însemnă un sprijin efectiv în munca sa. Lăsînd nefolosit acest sprijin, comitetul executiv s-a lipsit de propunerile cele mai legate de viață ca cele aduse de deputații din comisiile permanente. Iar metoda de mai sus nu poate fi calificată altfel decît formalistă și birocratică. Pe baza unei astfel de metode, comitetul executiv a muncit pentru traducerea în viață a hotărîrilor luate în sesiunile care au avut loc în cursul anului 1954. Au fost relevate realizările obținute de sfatul popular al Capitalei în domeniul industriei locale, eforturile depuse de către comitetul executiv pentru a asigura o bună și continuă aprovizionare a populației cu produse alimentare și bunuri de larg consum. În acest scop s-a lărgit neîncetat rețeaua unităților comerciale de tot felul, a crescut volumul de produse marfă desfăcute în aceste unități, s-a îmbunătățit sistemul de deservire.

## Pe marginea sesiunii extraordinare a sfatului popular al Capitalei

mitetul executiv a tărăgănat timp de șase luni de zile, anul trecut, consultarea unui număr important de propuneri ale comisiilor permanente, care adoptate ar fi putut însemna un ajutor de preț în munca sa. Că se subapreciază rolul comisiilor permanente o dovedește și faptul că participarea membrilor comitetului executiv la ședințele comisiilor permanente a devenit un lucru extrem de rar, cu toate că aceasta este o sarcină directă a lor.

Comitetul executiv al sfatului popular al Capitalei poate pune capăt acestei stări de lucruri stimulînd pe toate căile activitatea deputaților cu ajutorul cărora își va însuși pe scară largă experiența colectivă a maselor.

Practicile birocratice existente azi în munca comitetului executiv al Capitalei ca și în a celor subordonate se manifestă și în aceea că membrii comitetului executiv nu s-au îngrijit să creeze în relațiile lor de muncă un climat favorabil criticii și autocriticii. Comitetul executiv nu a încurajat ci dimpotrivă a pedepsit și a șicanat pe cei care i-au adus critici. Evghenie Stoian, salariat al I.G.L., raionul Gh. Gheorghiu-Dej, a fost destituit din muncă și apoi urmărit cu diferite șicane, fiindcă a îndrăznit să aducă critici comitetului executiv.

In dezbaterile sesiunii extraordinare deputații au criticat comitetul executiv și pentru faptul că n-a creat un astfel de climat critic nici pentru comitetele executive subordonate. Membrii comitetelor executive raionale care participă la sesiuni sau la ședințele comitetului executiv al Capitalei se sfiesc pur și simplu să facă obiecții critice la adresa comitetului executiv al Capitalei.

Unii membri ai comitetului executiv (V. Vezendean și Elena Horea) justifică această atitudine — de respingere a criticii de jos — cu argumentul că aceasta ar știrbi prestigiul comitetului executiv. Valabilitatea acestui argument nu rezistă însă nici celei mai sumare analize. Noi nu ne „jenăm" de critică și autocritică, fiindcă ele nu constituie o dovadă a slăbiciunii, ci dimpotrivă a tăriei și prestigiului nostru, o metodă de luptă pe care partidul ne îndeamnă s-o folosim în orice împrejurare. Înăbușirea criticii este o rămășiță a mentalității burgheze în conștiința oamenilor.

In munca comitetului executiv al sfatului popular al Capitalei se manifestă sectarism. Cea mai tipică manifestare a acestui sectarism poate fi găsită în relațiile cu comitetele executive raionale. S-a mers pînă acolo încît președinții comitetelor executive raionale au fost chemați la comitetul executiv al Capitalei și au trecut succesiv prin fața fiecărui vicepreședinte al comitetului executiv care trasa sarcini în domeniul său de activitate. Plecînd de aici, uneori după multe ore pierdute, respectivii președinți nu reușeau să afle care dintre sarcini este cea mai importantă, în ansamblul problemelor de muncă ale sfatului popular al Capitalei. Asemenea metode, care nu sînt deloc exemple bune pentru organele subordonate, au apărut în mod inevitabil și în munca acestora. Iată pentru ce la comitete executive ca cele ale raioanelor „23 August", „Grivița Roșie", „Tudor Vladimirescu" și „Lenin", conducerea colectivă decurge la fel de defectuos.

Consecință a aceluiași fapt, în unele direcții ale sfatului popular al Capitalei ca cea de gospodărie comunală, industrie locală, secretariat, prevederi sociale și-au făcut loc metode injuste de muncă.

Principiul conducerii colective nu exclude ci implică răspunderea personală obligatorie a cadrelor comitetului executiv, a direcțiilor sale, a conducerilor comitetelor executive subordonate. Dar pentru ca această răspundere să existe, cadrele trebuie să-și expună părerea. La ședințele comitetului executiv al Capitalei acest lucru este greu de realizat. Materialele ședințelor de comitet executiv sînt făcute de multe ori în ajunul ședinței, ceea ce împiedică ca ele să fie cercetate de participanți. Uneori ședințele încep fără proiecte de hotărîri, și mai grav, adesea în absența unor membri ai comitetului executiv.

In ultimul timp s-a ajuns la concepția profund greșită a existenței unui comitet executiv restrîns și a unuia lărgit, care lucrează pe planuri diferite. Cum mai poate fi asigurată în aceste condiții luarea de hotărîri în colectiv și mai ales justețea acestora?

In recenta sesiune deputații au criticat comitetul executiv al Capitalei pentru faptul că acordă comitetelor executive raionale, principale ajutoare în munca sa, un rol extrem de restrîns în conducerea economiei locale. Centralizînd în mod excesiv la sfatul popular al Capitalei rezolvarea a numeroase probleme care cad în sarcina raioanelor, comitetul executiv al Capitalei a îngustat în mod considerabil cadrul muncii comitetelor executive raionale și totodată inițiativa și răspunderea acestora.

Sesiunea a II-a a sfatului popular al Capitalei a hotărît printre altele ca pînă la data de 1 septembrie 1954 să se încheie lucrările de descentralizare a aparatului și sarcinilor sfatului popular, dînd astfel posibilitate deplină sfaturilor populare raionale să-și îndeplinească sarcinile ce le revin. Aceasta ar fi însemnat descentralizare efectivă și reală în probleme ca cele de gospodărie comunală, de industrie locală, sanitare și culturale, de gospodărie locativă, etc. acordînd astfel o mai mare libertate de acțiune comitetelor executive raionale. Fără nici o justificare plauzibilă, comitetul executiv a tărăgănat pînă în prezent traducerea în viață a acestei hotărîri, menținîndu-se încă la faza de studiu. Faptul acesta pune totodată în discuție felul în care comitetul executiv luptă pentru îndeplinirea hotărîrilor luate în sesiune. Unii membri ai comitetului executiv al sfatului popular al Capitalei, ca de pildă vicepreședintii Constantin Boronet și Elena Horea, manifestă atitudine de neîncredere în capacitatea comitetelor executive raionale. Că așa stau lucrurile, o dovedește și faptul că membrii comitetului executiv al sfatului popular nu participă decît extrem de rar la ședințele comitetelor executive raionale.

Conducerea colectivă a comitetului executiv implică obligația imperioasă din partea membrilor acestuia de a se adresa maselor, de a le cunoaște bine nevoile, de a cunoaște activitatea comitetelor executive subordonate, a organizațiilor economice și social-culturale și felul cum răspund ele cerințelor oamenilor, de a asculta sugestiile și criticile venite din masă și a le folosi. Un bun prilej de a cunoaște problemele care frămîntă pe oameni sînt dările de seamă pe care deputații le fac în fața alegătorilor. Acest prilej nu a fost folosit însă de membrii comitetului executiv al Capitalei care au dat aproape complet uitării această îndatorire elementară. Comitetul executiv nu a dus cu suficientă conștiinciozitate nici munca de rezolvare a cererilor și sezisărilor oamenilor muncii. Deputații au criticat în sesiune faptul că în dese cazuri se dau cererilor rezolvări de mîntuială, sau răspunsuri superficiale.

Membrii comitetului executiv trebuie să stabilească o trainică legătură cu terenul, singura cale care asigură o informare justă asupra faptelor vieții de zi cu zi. Aceasta trebuie să ia locul sistemului rupt de viață, birocratic, al relatărilor telefonice, ședințelor abuzive, care-i imobilizează în birouri și-i fac inaccesibili publicului, uneori chiar în orele stabilite pentru audiențe.

Mai regretabil este faptul că și atunci cînd primesc cetățenii, membrii comitetului executiv rezolvă de multe ori în mod superficial cererile acestora, iar uneori uitînd că menirea sfatului popular este să slujească interesele oamenilor muncii folosesc față de cei care vin să ceară sfatul și sprijinul comitetului executiv, un ton distant și chiar răstit. Astfel de metode nu pot duce decît la înstrăinarea comitetului executiv de mase și de frămîntările acesteia.

In viitoarea sa activitate comitetul executiv al Capitalei trebuie să țină seamă de aceste lucruri. Trebuie înlăturat cu hotărîre tot ceea ce împiedică realizarea unei bune conduceri colective, întărirea colaborării tovărășești, folosirea în mod deschis și hotărît a criticii și autocriticii.

El are datoria să cultive exigența în activitatea aparatului său, să pună capăt atitudinilor de ploconeală față de superiori, de toleranță față de greșeli, care se manifestă la unii dintre activiștii aparatului sfatului popular.

Dezbaterile care au avut loc la această sesiune extraordinară, nivelul critic ridicat al discuțiilor au relevat faptul că în cadrul comitetului executiv al Capitalei există realmente condiții pentru îmbunătățirea muncii. Folosind aceste condiții, întărind neîncetat conducerea colectivă, comitetul executiv al Capitalei va putea răspunde cu cinste sarcinilor importante care-i stau în față.

VALERIU TUDOR

## Nota Ministerului Afacerilor Externe al U.R.S.S. adresată ambasadei S. U. A. din Moscova

MOSCOVA 11 (Agerpres). — TASS transmite: Ministerul Afacerilor Externe al U.R.S.S. a adresat la 10 martie a.c. ambasadei Statelor Unite din Moscova o notă cu următorul cuprins:

„Ministerul Afacerilor Externe al Uniunii Republicilor Sovietice Socialiste își exprimă respectul față de ambasada Statelor Unite ale Americii și are onoarea a-i comunica următoarele:

In ultimul timp în presa americană și cea sovietică a avut un puternic răsunet propunerea ziarului „Des Moines Register", care apare în statul Iowa din S.U.A., cu privire la schimbul unor delegații agricole între Statele Unite ale Americii și Uniunea Sovietică. Guvernul Sovietic împărtășește părerea că un schimb de delegații agricole între Statele Unite ale Americii și Uniunea Sovietică ar putea să fie de folos.

Organele agricole sovietice sînt gata să primească în U.R.S.S. o delegație agricolă americană și să trimită o delegație agricolă sovietică în S.U.A.

In legătură cu cele expuse mai sus Guvernul Sovietic ar dori să știe care este atitudinea guvernului S.U.A. în chestiunea schimbului de delegații agricole între S.U.A. și U.R.S.S."

## Închiderea Tîrgului de la Leipzig

BERLIN 11 (Agerpres). — A.D.N. transmite: La 9 martie, a avut loc închiderea Tîrgului Internațional de primăvară de la Leipzig pe 1955. După cum relatează presa, Tîrgul a fost vizitat de 560.000 de persoane din Republica Democrată Germană, Germania occidentală și din alte 54 de țări.

## Dezbaterile de politică externă din parlamentul suedez

STOCKHOLM 11 (Agerpres). — TASS transmite: La 9 martie au început în Riksdag (parlamentul suedez) dezbateri asupra politicii externe. In cele două camere s-a dat citire unei declarații guvernamentale. In prima Cameră, declarația a fost citită de primul ministru Erlander, iar în a doua Cameră — de ministrul Afacerilor Externe, Unden. In declarație se relevă slăbirea încordării internaționale, realizată în 1954, și se subliniază totodată că în actuala situație internațională există elemente periculoase printre care trebuie numărată, în primul rînd, înarmarea Germaniei occidentale.

Blocul răsăritean (astfel sînt denumite în declarație țările lagărului democrat) și, îndeosebi, Uniunea Sovietică — se spune în declarație — și-a manifestat dorința de a îmbunătăți relațiile cu statele democratice din Occident. In domeniul relațiilor culturale și sportive, Uniunea Sovietică a acceptat un schimb larg și planificat în special în ceea ce privește Suedia.

In continuare, în declarație se vorbește despre lucrările subcomitetului Comisiei Organizației Națiunilor Unite pentru dezarmare. Ca dovadă a dorinței Uniunii Sovietice de a colabora în domeniul folosirii pașnice a energiei atomice, declarația menționează propunerea Uniunii Sovietice de a pune la dispoziția Organizației Națiunilor Unite date tehnice asupra primei sale centrale electrice pe bază de energie atomică. Această propunere a fost făcută în ajunul primelor pregătiri în vederea conferinței pentru problemele energiei atomice, fixată pentru luna august, a. c.

In ceea ce privește problema germană, în declarație se subliniază că Uniunea Sovietică atribuie cea mai mare importanță planului de creare a unui sistem de securitate colectivă europeană. Exprimînd presupunerea că acordurile de la Paris vor fi ratificate într-un viitor apropiat, declarația apreciază pe bună dreptate ca slab întemeiate speranțele în posibilitatea succesului unor tratative ulterioare asupra unificării Germaniei. Declarația califică just ratificarea acordurilor de la Paris ca o acțiune care nu rezolvă problema germană, deoarece scindarea Germaniei se va adînci și mai mult. In continuare în declarație se relevă agravarea situației în regiunea insulei Taivan și se arată că unul din factorii care au contribuit la aceasta a fost teama ciankaișiștilor de consolidarea situației Republicii Populare Chineze.

In continuare se vorbește despre acordarea locului ce i se cuvine de drept în Organizația Națiunilor Unite, Republicii Populare Chineze. Se subliniază faptul, că prezența în O.N.U. a „guvernului Formozei" în calitate de reprezentant al Chinei duce la diferite dificultăți și complică examinarea problemelor privind Extremul Orient.

# Un mare fiu al poporului chinez

## 30 de ani de la moartea lui Sun Iat-sen

Acum 30 de ani — la 12 martie 1925 — a încetat din viață la Pekin, cel pe care Gorki l-a numit „un Hercule al Chinei", eminentul fiu al poporului chinez, Sun Iat-sen.

Sun Iat-sen a văzut lumina zilei în anul 1866. Primele studii tînărul Sun Iat-sen le-a făcut la o școală engleză din insulele Havai. Apoi a urmat medicina la Canton și la Hongkong. In ciuda celor pe care le învăța în școală, anii de studii au constituit pentru Sun Iat-sen nu un prilej de a se rupe de viața poporului său, ci tocmai prilejul de a-și lărgi orizontul, de a înțelege că viitorul poporului chinez stă în lupta sa pentru libertate. Tînăr încă — nu mult după ce împlinise 25 de ani — Sun Iat-sen pășește pe calea activității revoluționare. El adună în 1894, într-o „Asociație pentru renașterea Chinei" pe luptătorii chinezi care își propuseseră răsturnarea prin răscoală a dinastiei din Manciuria. Prima răscoală eșuiază și Sun Iat-sen e nevoit să emigreze în străinătate. El își continuă însă acolo cu aceeași ardoare activitatea revoluționară. Sub conducerea sa ia ființă în 1905 la Tokio, organizația denumită „Tunmînhoi" („Liga unională") pe baza celor trei principii populare formulate de Sun Iat-sen: independență națională (unirea națiunii și înlăturarea stăpînirii manciuriene), democrația (instituirea republicii), bunăstarea poporului (egalitatea în drepturi asupra pămîntului). Aceste principii au deschis drumul revoluționarilor din „Liga unională" spre masele largi ale poporului. O mină de oameni la început, ei au devenit numai peste un an 10.000 de luptători strînși în jurul talentatului conducător Sun Iat-sen.

Cînd izbucnește revoluția din 1911—1913 revoluționarii concentrați în sud, duc lupte crîncene cu trupele nordului. Spre sfîrșitul anului 1911, în toiul perioadei de avînt revoluționar al celor mai diverse pături ale populației, Sun Iat-sen sosește la Șanhai. La 29 decembrie al aceluiași an conferința reprezentanților provinciilor îl alege președinte provizoriu al republicii.

Acum începe însă să iasă la iveală caracterul contradictoriu al concepțiilor politice ale lui Sun Iat-sen. Afirmînd că „poporul este baza statului" cerînd unificarea teritorială a Chinei și constituirea unui singur guvern chinez, cerînd adică să se creeze premizele unei Chine puternice și independente, Sun-Iat-sen dă în același timp dovadă de naivitate politică. El cere marilor puteri capitaliste — adică tocmai acelor puteri interesate în menținerea unei Chine fărîmițate și slabe — să-l „ajute" în îndeplinirea obiectivelor sale.

Reacțiunea caută să folosească șovăielile lui Sun Iat-sen. In februarie 1912 făcînd o concesie burgheziei, el părăsește postul de președinte consacrîndu-și însă toate forțele elaborării unui vast plan pentru refacerea economică a Chinei și în special pentru construirea de căi ferate.

Pierzînd încrederea în noii conducători ai Chinei, Sun Iat-sen caută să le opună un partid nou, pe care el îl creează în august 1912 — Gomindanul. Dar alăturarea, în cadrul noului partid, la „Liga unională" a unor organizații și partide liberale, fără trecut și mai ales fără viitor revoluționar, duce la destrămarea nucleului revoluționar, la capitularea Gomindanului în fața coaliției burghezo-moșierești din nord. Revoluția suferise o înfrîngere. Sun Iat-sen emigrează în Japonia. El formează acolo în 1914 un nou partid: Partidul revoluționar chinez (care s-a contopit apoi cu Gomindanul reînviat).

In acest răstimp amestecul puterilor colonialiste în China devine din ce în ce mai activ, exploatarea la care aceștia supun poporul chinez din ce în ce mai cruntă. Începe infiltrarea japoneză în China. Reacțiunea profită de confuzia iscată și restaurează monarhia. In urma acestui fapt ia naștere în sud, o puternică mișcare antimonarhică cunoscută sub numele de „cea de a treia revoluție". Încă în emigrație, Sun Iat-sen și partidul său se alătură acestei mișcări. In vara anului 1916 Sun Iat-sen se înapoiază în țară, consacrîndu-se luptei pentru restabilirea și întărirea regimului constituțional. El devine președintele guvernului care se constituie la Canton. Constituirea acestui guvern a marcat scindarea Chinei în două părți, urmată de începerea operațiilor militare între ele. Aceste operații n-au încetat nici chiar după ce puterile imperialiste au reușit — manevrînd — să atragă China în primul război mondial.

Peste complexa situație din China, au răsunat atunci cu putere salvele de pe Aurora care au anunțat lumii întregi cotitura intervenită în istoria omenirii — izbucnirea Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. Mărețul eveniment a avut o mare influență asupra dezvoltării concepțiilor antiimperialiste ale lui Sun Iat-sen care a fost din inimă alături de revoluționarii ruși. In 1918 el trimite o scrisoare de salut lui Lenin.

In 1921 Sun Iat-sen reafirmă la o adunare a membrilor Gomindanului programul popular al anilor 1907—1912. El ia atitudine împotriva puterilor imperialiste care prin conferința de la Washington (1921—1922) urzeau noi planuri de înrobire a Chinei.

Minte limpede și clarvăzătoare, Sun Iat-sen a văzut în coordonarea activității Gomindanului cu cea a Partidului Comunist chezășia succesului revoluției. Aceasta a și dus de altfel la importantul act al fuziunii — în vara anului 1923 — a Partidului Comunist Chinez cu Gomindanul, cu condiția menținerii independenței sale politice și organizatorice. Frontul unit al Partidului Comunist și al Gomindanului a adunat în jurul său păturile largi ale poporului chinez care au avut cuvîntul hotărîtor în prima etapă a revoluției, 1925—1927. Sun Iat-sen a văzut în apropierea de Uniunea Sovietică o condiție esențială în lupta poporului chinez. In 1923 el trimite o delegație în Rusia Sovietică, pentru ca aceasta să studieze experiența construcției statului sovietic.

Vorbind la moartea lui Lenin, Sun Iat-sen a spus: „In decursul întregii istorii mondiale au apărut mii de conducători și de învățați care au rostit cuvinte frumoase care însă n-au fost niciodată aplicate în viață. Tu, Lenin, constitui o excepție. Tu n-ai fost numai un orator și un învățător, tu ai transformat cuvintele tale în realitate. Tu ne-ai arătat calea pentru o luptă comună..."

In ultimii ani ai vieții sale Sun Iat-sen a luat atitudine hotărîtă, deschisă, împotriva amestecului imperialist în China. Într-un manifest, Sun Iat-sen a răspuns unei amenințări grosolane din partea Angliei: „Acum la ordinea zilei este problema lichidării intervenției imperialiste în China, intervenție care constituie principala piedică în calea desăvîrșirii cauzei de importanță istorică a revoluției". Cît de juste au fost cuvintele lui Sun Iat-sen, a arătat-o istoria anilor de după moartea sa. Poporul chinez, sub conducerea Partidului Comunist și a tovarășului Mao Tze-dun, a realizat visul lui Sun Iat-sen. Poporul chinez consideră moștenirea spirituală a lui Sun Iat-sen ca pe un bun de preț. Sînt și vor fi mereu de o vie actualitate cuvintele trimise de acesta înainte de moarte, de pe patul de suferință, către Comitetul Executiv Central al U.R.S.S.

„...Cer cu limbă de moarte ca Gomindanul să continue mișcarea națională revoluționară pentru ca țara mea, pusă de imperialiști în situație de țară semicolonială, să poată deveni o țară liberă.

In acest scop am însărcinat partidul să păstreze o permanentă legătură cu voi. Cred cu tărie că veți continua să dați țării mele sprijinul pe care i l-ați dat și pînă acum.

Luîndu-mi rămas bun de la voi, dragi tovarăși, vreau să-mi exprim speranța că va veni în curînd ziua cînd U.R.S.S. va saluta în China puternică și liberă un prieten și un aliat, și că în măreața luptă pentru eliberarea popoarelor asuprite din lumea întreagă amîndoi aliații vor păși cot la cot spre victorie"

In fruntea poporului chinez de 600.000.000 de oameni, eliberat pentru totdeauna de sub imperialism, clasa muncitoare din R. P. Chineză îndeplinește testamentul politic al lui Sun Iat-sen: prietenia cu U.R.S.S. pentru zădărnicirea planurilor imperialiste, pentru fericirea întregului popor.

## Expoziția Ministerului Prevederilor Sociale

De la începutul lunii februarie, funcționează în Capitală expoziția Ministerului Prevederilor Sociale.

In sălile expoziției sînt înfățișate numeroase aspecte ale activității școlilor profesionale speciale, create de regimul nostru de democrație populară, activitatea institutelor științifice din domeniul prevederilor sociale, ajutorul pe care-l acordă statul nostru mamelor cu mulți copii, copiilor infirmi sau orfani, bătrînilor și pensionarilor, precum și realizările obținute în producție de către invalizii absolvenți ai școlilor de reeducare.

Expoziția Ministerului Prevederilor Sociale cunoaște o mare afluență de vizitatori. De la deschidere, ea a fost vizitată de peste 20.000 de cetățeni. (Agerpres)

## Informații

Vineri, la Palatul Marii Adunări Naționale a R.P.R, tovarășul dr. P. Groza, președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale, a înmînat Rozaliei Șetu, soția lui Aurel Șetu, Ordinul „Steaua R.P.R." clasa 3-a cu care Prezidiul Marii Adunări Naționale a decorat post-mortem pe Aurel Șetu, pentru spiritul de sacrificiu de care a dat dovadă, căzînd la datorie.

★

Tot ieri au fost înmînate Ordinul Muncii clasa I-a profesorului Mihail Carp, pentru îndelungată activitate didactică și culturală, Ordinul Muncii clasa 3-a inginerului Ion Constantinescu consilier tehnic al Direcției tehnice din Ministerul Poștelor și Telecomunicațiilor, pentru merite deosebite în muncă și Ordinul Muncii clasa 3-a actrițelor Any Braeschi și Ana Luca, de la Teatrul Național din Iași, pentru merite deosebite în activitatea teatrală. (Agerpres)

## LOTO CENTRAL

Întreprinderea „Loteria" înștiințează participanții la „Loto-Central", că la tragerea din 11 martie 1955 au fost extrase din urnă următoarele 9 numere:

**68, 61, 23, 59, 31, 46, 8, 39, 27.**

Premiul general pe țară este de 775.810 lei

# SPORT

## In campionatul categoriei A de fotbal

Partidele etapei de deschidere au consemnat rezultate lipsite de senzațional, favoriții confirmînd șansele ce le aveau. Jocurile, la rîndul lor, nu s-au ridicat la un înalt nivel tehnic, ceea ce era de așteptat la început de stagiune, după o lungă pauză, și mai ales în condițiile unor terenuri acoperite cu zăpadă și a unei temperaturi pe alocuri scăzută. Ca apreciere generală, se poate spune că toți cei ce s-a petrecut în această zi a fost obișnuit. Și totuși, în acest „obișnuit" se găsește succesul înregistrat de etapa inaugurală. Tînăra echipelor pe teren s-a păstrat în cadrul unei juste sportivități, iar echipele care au jucat în deplasare n-au suferit presiunea „galeriei" locale. Ba nu numai atît: la Reghin, echipa bucureșteană „Progresul" a fost obiectul unei primiri pline de atenție, din partea echipei locale „Avîntul" în tot timpul șederii în localitate.

Atmosfera sănătoasă de pe terenul de sport și în afara terenului, spiritul de sportivitate în care s-a tranșat problema „celui mai bun" în disputele angajate, atitudinea disciplinată, tovărășească, a jucătorilor, toate acestea laolaltă, ca și fiecare în parte, au făcut ca o zi obișnuită de campionat să se păstreze puternic în amintirea marelui public și să se bucure de aprecierea acestuia

Mîine acest public și echipele categoriei A vor fi puși în fața jocurilor celei de a doua etape. De astă dată, în cele șase partide ale etapei vor avea situația de „gazde" — cu avantajul terenului propriu — echipele care în precedenta etapă au jucat în deplasare. Cea mai mare parte dintre aceste formații au pierdut în prima zi de campionat și e firesc să încerce să se reabiliteze cît mai grabnic. In această situație intră partidele: *Tg. Mureș:* Locomotiva — C.C.A.; *Orașul Stalin:* Dinamo-Dinamo București; *Constanța:* Locomotiva — Minerul Petroșani. Ținînd seama de partenerii de joc nu se poate totuși afirma că echipele-gazdă sînt favorite în aceste jocuri. Unul dintre jocurile etapei, cel dintre Știința Timișoara și Știința Cluj se va disputa pe un teren neutru, *la Lugoj*, deoarece prima formație, care e „gazdă", are suspendat terenul propriu de joc. Și celelalte două partide ale etapei au specificul lor. *La Arad*, Flamura Roșie primește vizita formației ploieștene Flacăra, care debutează în actuala ediție. Asupra valorii prezente a echipei ploieștene se pot face supoziții mai mult sau mai puțin apropiate de realitate. Tocmai aceasta pune sub semn de întrebare rezultatul disputei de la Arad, în care totuși Flamura Roșie are șanse mai mari de victorie. Jocul de la *București*, dintre Progresul și Locomotiva Timișoara, va permite unele concluzii mai ferme asupra echipei bucureștene, proaspăt promovată în categoria A.

Acestor probleme urmează să le răspundă etapa a doua a campionatului categoriei A de fotbal, care poate și trebuie să se desfășoare în spiritul aceleeași sportivități ca și etapa precedentă.

## Știri

● In cadrul întîlnirilor de volei disputate joi în sala Floreasca, Progresul I.T.B. a realizat o performanță de valoare întrecînd echipa C.C.A. cu 3-1 (15-10; 15-11; 9-15; 15-13).

Un bun rezultat a obținut și Locomotiva care a învins pe Dinamo I. cu categoricul scor de 3-0 (15-12; 15-13; 15-12).

● La 10 martie, în cadrul finalei campionatului de șah al U.R.S.S. s-au disputat partidele întrerupte din rundele a 15-a și a 16-a. Fără să mai rela jocul, Kahn a cedat la Smislov și Scerbakov la Mikenas, iar partida Averbach — Iliviți s-a dat remiză. Cu un mare interes au urmărit spectatorii continuarea partidelor Botvinik — Borisenko și Petrosian — Keres.

In ciuda pionului său suplimentar, Borisenko s-a văzut nevoit să accepte remiza la mutarea 61-a. Nici Keres n-a putut să-și valorifice avantajul în partida întreruptă cu Petrosian și a consimțit la remiză.

Furman l-a învins pe Simaghin, Antoșin pe Kahn, Flohr pe Averbach, iar Kotov a cîștigat la Borisenko și Korcinoi.

# CU PRIVIRE LA SCHIMBAREA PRACTICII PLANIFICĂRII AGRICULTURII

## Hotărîrea C. C. al P. C. U. S. și Consiliului de Miniștri al U. R. S. S.

MOSCOVA 11 (Agerpres). — TASS transmite: A fost dată publicității hotărîrea Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. „Cu privire la schimbarea practicii planificării agriculturii".

In Hotărîre se subliniază că în activitatea Comitetului de Stat al Planificării al U.R.S.S., a Ministerului Agriculturii al U.R.S.S. și a Ministerului Colectărilor s-au înregistrat unele lipsuri și greșeli serioase în ceea ce privește practica planificării agriculturii. Sistemul actual de planificare, cu o centralizare excesivă și un mare număr de indici stabiliți pentru colhozuri, S.M.T.-uri și sovhozuri nu poate fi justificat printr-o necesitate de stat. O asemenea planificare de la centru determină o repartiție nejustă a culturilor agricole, nu permitea colhozurilor să organizeze mai rațional creșterea animalelor — proprietate obștească, încătușa inițiativa lucrătorilor din S.M.T.-uri.

C.C. al P.C.U.S. și Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. consideră necesar să se treacă la un nou mod de planificare în colhozuri, punctul de plecare trebuind să fie volumul producției-marfă. Planificarea producției agricole trebuie să înceapă direct în colhozuri (împreună cu S.M.T.-urile) și în sovhozuri. Ea trebuie să fie efectuată avîndu-se în vedere o mai bună folosire a loturilor de pămînt.

Ținînd seama de faptul că colhozurile predau statului în cadrul livrărilor obligatorii, al plății în natură și achizițiilor numai o parte din producția lor agricolă, iar o parte considerabilă a acesteia rămîne la dispoziția colhozurilor, noul mod de planificare va oferi colhozurilor mai multe posibilități de manifestare a inițiativei gospodărești în folosirea rezervelor producției colhoznice. El va contribui la ridicarea spiritului de inițiativă al colhoznicilor, lucrătorilor din S.M.T.-uri și sovhozuri în acțiunea de dezvoltare continuă a agriculturii, la sporirea răspunderii colhozurilor, S.M.T.-urilor și sovhozurilor pentru producția de produse agricole în cantitățile necesare statului și, deci, întregului popor sovietic.

C.C. al P.C.U.S. și Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. au hotărît ca în planul de stat de dezvoltare a agriculturii, aprobat de Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. să fie prevăzut volumul colectărilor de produse agricole și animale în cantități care să asigure nevoile de alimente ale populației și nevoile de materii prime agricole ale industriei, precum și volumul lucrărilor cu tractoarele executate în colhozuri de către stațiunile de mașini și tractoare.

In conformitate cu planul de stat, se arată în hotărîre, sarcinile pentru anul următor trebuie să fie aduse la cunoștința colhozurilor și S.M.T.-urilor cel mai tîrziu la 1 septembrie a. c. Pornind de la sarcinile privind livrarea de produse agricole și animale către stat și asigurarea nevoilor colhozurilor și colhoznicilor în ce privește aceste produse, colhozurile, cu participarea S.M.T.-urilor, vor stabili după propria lor apreciere suprafețele de însămînțat cu diferite culturi, precum și productivitatea creșterii animalelor și efectivul de vite pe soiuri. In hotărîre se subliniază că la întocmirea planurilor de dezvoltare a gospodăriei obștești, colhozurile trebuie să pornească de la necesitatea folosirii maxime și intensive a tuturor loturilor de pămînt, care constituie avuția principală a colhozurilor, și a sporirii producției în condițiile pedologico-climaterice și economice concrete.

In hotărîre se spune în continuare că planurile de însămînțări și planurile de dezvoltare a creșterii animalelor, elaborate în comun cu S.M.T.-urile trebuie să fie examinate și aprobate de adunările generale ale colhoznicilor.

Hotărîrea stabilește de asemenea un nou mod de planificare a lucrărilor S.M.T.-urilor.

Hotărîrea obligă Comitetul de Stat al Planificării al U.R.S.S. ca în domeniul planificării agriculturii să-și concentreze atenția asupra elaborării unor planuri de perspectivă, asupra unei juste repartiții a producției agricole pe zone economice, naturale și geografice ale țării, coordonînd totodată dezvoltarea agriculturii cu celelalte ramuri ale economiei naționale.

Comitetul Central al P.C.U.S. și Consiliul de Miniștri al U.R.S.S., se spune în încheiere în hotărîre, consideră că noul mod de planificare va permite tuturor colhozurilor și sovhozurilor să îmbunătățească valorificarea pămîntului dat în folosință lor și să sporească considerabil producția de produse agricole și animale. Inițiativa creatoare a colhoznicilor, lucrătorilor din S.M.T.-uri și sovhozuri în opera de planificare a agriculturii va contribui la rezolvarea în termene mai scurte a sarcinii întregului popor în ceea ce privește avîntul puternic al agriculturii și la asigurarea în țară a unor cantități îndestulătoare de grîu, carne, lapte, cartofi, legume și alte produse agricole, precum și la satisfacerea deplină a nevoilor industriei în ce privește materiile prime.

H

## Declarația primului ministru al Japoniei, Hatoyama

TOKIO 11 (Agerpres). — Agenția Kiodo Tușin anunță că primul ministru Ikiro Hatoyama a declarat că a sosit momentul ca Japonia să numească o delegație care să ducă tratative cu Uniunea Sovietică în vederea normalizării relațiilor dintre cele două țări.

De comun acord cu ministrul de Externe Sighemitu Mamoru, el a propus ca Arata Sugihara, președintele comitetului pentru probleme externe al partidului democrat al lui Hatoyama, să conducă delegația japoneză.

—○—

## Ce urmărește Stassen la Tokio

TOKIO 11 (Agerpres). — In cadrul turneului prin țările Asiei de sud-est și Extremului Orient Harold Stassen, directorul Oficiului american pentru operațiuni în străinătate, se află de cîteva zile în capitala Japoniei. La Tokio, Stassen duce tratative cu guvernul Hatoyama, cu privire la sporirea „ajutorului" economic, pe care S.U.A. îl acordă Japoniei pentru a o împiedica să ducă o politică independentă corespunzătoare intereselor ei. Stassen a avut de asemenea o întrevedere cu reprezentanți ai cercurilor de afaceri din Japonia. După conferință, Ikiro Ișikava, președintele Federației organizațiilor economice din Japonia, a declarat corespondenților de presă că oamenii de afaceri japonezi cer guvernului american să favorizeze exporturile japoneze în S.U.A. Printre alte probleme discutate cu oamenii de afaceri japonezi, a figurat și ajutorul tehnic japonez pentru Asia de sud-est.

Statele Unite au arătat însă limpede că nu vor consimți la sporirea ajutorului, decît dacă Japonia va accepta printre altele să accelereze reînarmarea țării.

După cum anunță agenția United Press, problema cea mai importantă a tratativelor dintre Stassen și guvernul japonez o constituie „comerțul japonez cu țările comuniste". Agenția International News Service subliniază că, după părerea lui Stassen, „este preferabil să se încurajeze comerțul Japoniei cu Asia de sud-est" pentru ca în felul acesta să se exercite presiuni asupra guvernului Hatoyama ca acesta să renunțe la dezvoltarea comerțului cu U.R.S.S. și R. P. Chineză.

—○—

## Planuri pentru sporirea armatei japoneze

ȘANHAI 11 (Agerpres). — TASS transmite: După cum se anunță din Tokio, direcția Apărării Naționale din Japonia a terminat elaborarea unui plan pe șase ani, care prevede sporirea efectivului trupelor terestre pînă la 200.000 persoane.

In anul 1955 se intenționează să se sporească efectivul general al forțelor terestre, militare maritime și militare aeriene cu 34.000 persoane.

Planul pe șase ani prevede, printre altele, înzestrarea armatei japoneze cu arme de producție japoneză.

—○—

## Creșterea numărului șomerilor în S.U.A.

NEW YORK 11 (Agerpres). — TASS transmite: Oficiul de statistică din S.U.A. anunță că în februarie numărul șomerilor din această țară a sporit. Potrivit unor date, vădit micșorate, publicate de acest oficiu, în S.U.A. existau în februarie 3.383.000 șomeri. Anterior presa sindicală relatase că în S.U.A. se află peste 5.000.000 de șomeri totali.

—○—

## O nouă amînare a procesului înscenat P. C. din Germania

BERLIN 11 (Agerpres). — A.D.N. transmite: Tribunalul constituțional federal vest-german de la Karlsruhe a amînat pînă la 16 martie procesul împotriva Partidului Comunist din Germania.

## Declarațiile lui Nam Ir la sesiunea Adunării Populare Supreme a R.P.D. Coreene

PHENIAN 11 (Agerpres). — TASS transmite: La 9 martie, la sesiunea Adunării Populare Supreme a Republicii Populare Democrate Coreene în cadrul discuțiilor asupra primului punct de pe ordinea de zi a sesiunii — discutarea Declarației Sovietului Suprem al U.R.S.S. — a luat cuvîntul ministrul Afacerilor Externe al R.P.D. Coreene, Nam Ir.

El a declarat că „toți oamenii iubitori de pace consideră Declarația Sovietului Suprem al U.R.S.S. drept o nouă inițiativă îndreptată spre slăbirea încordării internaționale și dezvoltarea legăturilor și intereselor reciproce dintre popoare.

In continuare Nam Ir a analizat problema condițiilor unificării pașnice a Coreei. Refuzul imperialiștilor americani și al clicii trădătoare a lui Li Sin Man de a sprijini Apelul Adunării Populare Supreme a R.P.D. Coreene, a declarat Nam Ir, nu înseamnă că drumul spre tratative între nord și sud ar fi barat pentru totdeauna. Unificarea pașnică a patriei constituie dorința unanimă, problema cea mai vitală și urgentă a poporului nostru și nimeni nu va reuși să oprească, nici măcar pentru o clipă lupta pentru unificare.

Nam Ir a arătat că prezența trupelor americane în Coreea de sud, amestecul grosolan al S.U.A. în treburile interne ale Coreei, constituie cauza principală care împiedică unificarea pașnică a țării.

După ce a subliniat că linia politicii externe a R.P.D. Coreene corespunde cerințelor unificării pașnice a patriei, menținerii și consolidării păcii generale, Nam Ir a declarat:

„Guvernul republicii va continua să întărească colaborarea și prietenia frățească cu U.R.S.S. și R.P. Chineză și cu toate țările de democrație populară, să lărgească și să dezvolte relațiile de afaceri și legăturile culturale cu acele state care doresc stabilirea de relații normale cu republica noastră".

Subliniind din nou simpatia poporului coreean față de poporul japonez care ia atitudine împotriva reînvierii militarismului japonez și dorința R.P.D. Coreene de a normaliza relațiile cu Japonia, Nam Ir a declarat că, poporul coreean speră de asemenea să stabilească pe baza celor cinci principii ale coexistenței pașnice relații economice și culturale cu India, Birmania, Indonezia și alte țări iubitoare de pace.

## Atitudinea guvernului cehoslovac în problema Comisiei neutre de supraveghere a armistițiului din Coreea

PRAGA 11 (Agerpres). — CETEKA transmite o declarație în care este expus punctul de vedere al guvernului R. Cehoslovace în problema activității Comisiei neutre de supraveghere a armistițiului din Coreea:

La 27 ianuarie, guvernele Suediei și Elveției, se spune în declarație, au trimis guvernelor Republicii Populare Chineze și Statelor Unite ale Americii memorandumuri cu privire la lucrările Comisiei de supraveghere a armistițiului din Coreea.

In aceste memorandumuri, cele două guverne arată că întrucît au crezut că lucrările Comisiei vor avea un termen limitat propun ca activitatea Comisiei de supraveghere a armistițiului din Coreea să fie întreruptă, iar în cazul în care acest lucru nu este posibil, să fie micșorat numărul observatorilor.

Guvernul cehoslovac, se spune în continuare în declarație, și-a exprimat punctul de vedere în problema Comisiei de supraveghere a armistițiului din Coreea încă de la 6 august 1954. Comisia de supraveghere a armistițiului din Coreea a fost creată și activitatea ei a fost reglementată potrivit acordului cu privire la încetarea operațiunilor militare în Coreea. Orice modificări în componența ei trebuie să fie aprobate de cele două părți.

Guvernul R. Cehoslovace este pe deplin hotărît să-și îndeplinească și de acum înainte toate obligațiile pe care și le-a asumat odată cu trimiterea reprezentantului său în Comisie. El este convins că în interesul întăririi păcii activitatea Comisiei de supraveghere a armistițiului din Coreea nu trebuie să fie întreruptă sau limitată înainte de a se ajunge la o rezolvare pașnică a problemei coreene pe calea unui acord între părțile interesate.

## Discursul rostit de Eden în Camera Comunelor violent criticat în S. U. A.

NEW YORK 11 (Agerpres). — TASS transmite: Declarația făcută în seara zilei de 8 martie în Camera Comunelor de ministrul Afacerilor Externe al Angliei, Eden, în problema Taivanului și a celorlalte insule chineze cotropite de forțele armate americane a fost primită cu răceală de cercurile oficiale din S.U.A. care au refuzat să răspundă la numeroasele întrebări puse de reprezentanții presei în legătură cu această declarație.

Imediat după discursul lui Eden, secretarul de stat al S.U.A. Dulles a declarat corespondentului din Washington al agenției United Press că el „nu știe nimic" despre promisiunile lui Eden că ar exista posibilitatea de a se discuta „problema reprezentării Chinei la O.N.U." în cazul acceptării condițiilor engleze cu privire la așa-numita „încetare a focului" (după cum se știe aceste condiții prevăd evacuarea americanilor de pe insulele de litoral — Quemoi și Matsu, menținîndu-se ocuparea Taivanului și a tuturor celorlalte insule cotropite ilegal).

Cercurile ziaristice acordă atenție faptului că conferința de presă săptămînală a președintelui Eisenhower care trebuia să aibă loc la 9 martie a fost amînată pe neașteptate.

Ziarul „New York Times" recunoaște că propunerea lui Eden referitoare la insulele de litoral Quemoi și Matsu este în discordanță cu poziția S.U.A. și pune această țară într-o situație și mai dificilă. Ziarul „Daily News", respingînd această propunere, îndeamnă sarcastic pe ciankaișiști să propună Angliei să restituie Honkongul Chinei comuniste. Ziarul „Daily Mirror" atacă pe Eden pe un ton și mai violent pentru tendința pe care acesta ar fi manifestat-o spre „capitulare" și nedîndu-se înlături de la amenințări propune lui Eden ca acesta să reflecteze asupra faptului că „sînt în joc Honkongul și Singapore pe care englezii nu le pot menține fără ajutorul Americii". Asemenea amenințări în legătură cu „ajutorul" american sînt pe de-a întregul în spiritul ultimului discurs al lui Dulles care a cerut fără jenă ca așa-numita „putere militară amenințătoare a S.U.A.", flota și aviația americană aflate în Taivan, să fie recunoscute de toți aliații Americii și în primul rînd de Anglia drept „singura „forță mobilă hotărîtoare" pentru întreg Extremul Orient, Asia de sud-est și partea de vest a Pacificului — din Coreea pînă în Malaya și din Pakistan pînă în Australia.

Lupta de păreri din cercurile guvernante ale S.U.A. în legătură cu actualele divergențe anglo-americane este subliniată în discursul rostit la 8 martie de guvernatorul statului New York, Harriman, în ședința unei secții a Comitetului național al partidului democrat. Agenția United Press anunță că în acest discurs Harriman „a cerut partidului democrat să-și schimbe politica externă și să sprijine poziția Angliei în problema Chinei și Formozei" (Taivan). Agenția subliniază că „îndemnul lui Harriman are o mare însemnătate politică pentru Statele Unite și pentru politica internațională" întrucît Harriman „este considerat drept candidat la funcția de președinte din partea partidului democrat la alegerile prezidențiale din anul viitor, deși candidatura sa încă n-a fost anunțată". Harriman a numit aventura S.U.A. în regiunea Taivanului „o politică extrem de periculoasă, de unul singur".

## Acordarea gradului militar de mareșal al Uniunii Sovietice unor ofițeri superiori sovietici

MOSCOVA 11 (Agerpres). — TASS transmite: A fost dat publicității Decretul Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. cu privire la acordarea gradului militar de mareșal al Uniunii Sovietice lui Ivan Hristoforovici Bagranian, Serghei Semionovici Boriuzov, Andrei Antonovici Greciko, Andrei Ivanovici Eremenko, Kiril Semionovici Moskalenko și Vasilii Ivanovici Ciuikov, care pînă acum au fost generali de armată.

Prin același decret se acordă gradul de prim mareșal de aviație lui Pavel Feodorovici Jigariov, care pînă acum a fost mareșal de aviație.

A fost acordat gradul de mareșal de aviație lui Serghei Ignatievici Rudenko și Vladimir Aleksandrovici Sudeț, care pînă acum au fost general-colonei de aviație.

Gradul de mareșal de artilerie a fost acordat general-colonelor de artilerie Serghei Sergheevici Varențov și Vasilii Ivanovici Kazakov.

—○—

## In legătură cu vizita în S.U.A. a unei delegații de redactori ai ziarelor studențești și de tineret sovietice

MOSCOVA 11 (Agerpres). — TASS transmite: După cum s-a mai anunțat în presă, redactorii unor ziare studențești americane care în 1953 au vizitat Uniunea Sovietică, au invitat în S.U.A. o delegație a redactorilor ziarelor studențești și de tineret sovietice.

Această invitație a fost acceptată și în vara anului 1954 membrii delegației sovietice au solicitat ambasadei americane la Moscova vize de intrare în S.U.A. Guvernul S.U.A. a respins însă această cerere, invocînd faptul că în perioada vacanței de vară în S.U.A. activitatea studenților și tineretului organizat este neînsemnată.

In noiembrie 1954 redactorii ziarelor studențești sovietice au solicitat din nou să li se acorde vize de intrare în S.U.A.

La 10 martie 1955, ambasada S.U.A. a comunicat Ministerului Afacerilor Externe al U.R.S.S. că grupului de redactori ai ziarelor studențești și de tineret din Uniunea Sovietică li vor fi eliberate vize pe termen de 30 de zile. In decursul acestei perioade, grupul de redactori poate vizita orașele New York, Washington, Detroit (Anne Harboutr), Chicago, San Francisco și Los Angelos. In loc de orașul Atlanta, care se află în prezent în zona interzisă grupul va putea vizita orașul Tuskegee din statul Alabama.

Ambasada S.U.A. a anunțat că Departamentul de stat a refuzat să acorde vize pentru interpreții sovietici. Totodată, ambasada a arătat că grupul de redactori ai ziarelor studențești și de tineret sovietice va fi însoțit de interpreți și ghizi puși la dispoziție de Institutul american de studii internaționale.

Ambasada S.U.A. a anunțat că în itinerariul călătoriei se vor putea face schimbări, de mică importanță dar că toate schimbările urmează să fie examinate și aprobate în mod special de către guvernul Statelor Unite în conformitate cu normele de deplasare existente.

—○—

## Noi uneltiri ale adversarilor reglementării problemei indochineze

WASHINGTON 11 (Agerpres). — Potrivit relatărilor agenției Associated Press, la 28 martie urmează să aibă loc la Washington o conferință în legătură cu problemele Indochinei la care vor participa S.U.A., Anglia și Franța. La această conferință care urmează să aibă loc așa cum precizează agenția, „la un nivel înalt", se va încerca „coordonarea politicii celor trei mari puteri cu privire la Indochina".

Comentînd convocarea acestei conferințe, agenția Associated Press subliniază că între „americani și francezi există divergențe profunde în privința modalității de a se ajunge la un acord economic cu regimul comunist al lui Ho Și Min". In timp ce cercurile de afaceri din Franța și Vietnam sînt interesate în continuarea și extinderea relațiilor comerciale cu Republica Democrată Vietnam, Statele Unite încearcă să împiedice pe orice cale aceste relații comerciale, subminînd astfel pozițiile economice ale Franței.

Se știe că între Statele Unite și Franța s-au ivit divergențe puternice cu prilejul discutării problemelor economice la recenta conferință de la Bangkok a țărilor participante la blocul S.E.A.T.O. Discuțiile care au avut loc între secretarul de stat al S.U.A., Dulles, Harold Stassen, directorul oficiului american pentru operațiunile cu străinătatea, și Henry Bonnet, care a reprezentat Franța la conferința de la Bangkok, n-au dus la nici un rezultat. Știrile sosite din Washington arată că Dulles ar fi cerut lui Bonnet ca Franța să renunțe la legăturile ei comerciale cu Republica Democrată Vietnam. Agenția Associated Press relatează că „...la aceasta Bonnet ar fi răspuns că țara sa nu caută decît să salveze ce poate din cenușa celor șapte ani de lupte fără succes împotriva comuniștilor din Indochina".

—○—

## In cîteva rînduri

● *Senatul iranian a ratificat acordul sovieto-iranian cu privire la reglementarea problemelor de frontieră și a problemelor financiare.*

● *Un tribunal federal din New York a pronunțat un verdict de culpabilitate împotriva a 10 membri ai partidului naționalist din Porto Rico acuzați de a fi „conspirat să folosească violența și revoluția armată" pentru a obține independența țării lor. Sentința va fi pronunțată la 31 martie. Acuzații sînt pasibili de a fi condamnați la cîte șase ani închisoare și 5000 dolari amendă.*

● *Deputatul laburist Richard Acland a declarat în ședința din 10 martie a Cameret Comunelor că își dă demisia din partidul pe care-l reprezintă, în semn de protest împotriva faptului că conducerea de dreapta a partidului laburist sprijină hotărîrea guvernului de a trece la producția de arme cu hidrogen.*

● *Ministrul Afacerilor Externe al Iranului a declarat în cadrul unei conferințe de presă că Iranul a acceptat invitația de a participa la conferința țărilor din Asia și Africa.*

● *Tribunalul federal din Karlsruhe a condamnat pe Fritz Thrun, președintele Comitetului muncitoresc vest-german împotriva remilitarizării la un an închisoare, iar pe secretarul Comitetului Karl Jungmann la doi ani închisoare pentru „vina" de a fi luptat împotriva remilitarizării și pentru reunificarea pașnică a Germaniei.*

● *In noaptea de miercuri spre joi au fost înregistrate două puternice cutremure în întreaga zonă a Pacificului din Nicaragua. Joi dimineața s-a produs un al treilea cutremur, mai puțin violent.*

## Tratative între organizațiile de tineret din R. D. Germană și Germania occidentală

BERLIN 11 (Agerpres). — După cum s-a mai anunțat, Consiliul Central al Uniunii Tineretului Liber German a adresat Uniunii vest-germane a organizațiilor de tineret „Bundesjugendring" o scrisoare în care i-a propus să discute în comun problemele importante privind interesele întregului tineret german și să fixeze locul și data pentru desfășurarea tratativelor.

In scrisoarea sa de răspuns Uniunea „Bundesjugendring" a declarat că este gata să se întîlnească cu o delegație a Consiliului Central al Uniunii Tineretului Liber German în ziua de 17 martie la Bad Godesberg.

Agenția A.D.N. a publicat la 10 martie textul scrisorii de răspuns a Consiliului Central al Uniunii Tineretului Liber German, în care se exprimă regretul că întîlnirea dintre cele două organizații de tineret nu a avut loc înainte de discutarea problemei ratificării acordurilor de la Paris de către Bundestagul de la Bonn așa cum a propus Consiliul Central al Uniunii Tineretului Liber German. Totodată, Consiliul Central al Uniunii Tineretului Liber German declară că este gata să se întîlnească cu reprezentanții Uniunii „Bundesjugendring" la 17 martie la Bad Godesberg pentru a discuta problemele legate de lupta împotriva acordurilor de la Paris și a reînvierii militarismului german, pentru unificarea pașnică a Germaniei.

## *Manevrele guvernanților francezi în vederea ratificării acordurilor de la Paris*

PARIS 11 (Agerpres). — Cercurile conducătoare de la Paris își intensifică manevrele pentru a asigura ratificarea acordurilor de la Paris de către Consiliul Republicii al Franței.

In fața perspectivei în care se găsesc acordurile de la Paris, adepții înarmării Germaniei occidentale au luat o serie de „măsuri". Astfel, cu prilejul discursului rostit la 10 martie în fața comisiilor senatoriale pentru apărarea națională și pentru afacerile externe, Antoine Pinay, ministrul de Externe al Franței, a cerut „ratificarea fără aminări și condiții" a acordurilor de la Paris de către Consiliul Republicii. Pinay a „avertizat" Consiliul Republicii că „un dezacord continuu între Franța și aliații săi occidentali ar dăuna Franței".

Cu acest prilej, Pinay a dat citire unei scrisori adresate în cursul lunii ianuarie de către Churchill fostului prim ministru francez Mendès-France. In această scrisoare, al cărei text constituie un amestec grosolan în treburile interne ale Franței prin presiunile pe care le exercită asupra senatorilor din Consiliul Republicii, Churchill scrie că „dacă locul Franței va mai rămîne mult timp neocupat în alianța Atlantică, se va ivi riscul ca acest loc să fie ocupat de altă țară" (respectiv de Germania occidentală). Prin aceasta Churchill reia vechile amenințări la adresa Franței cu privire la înarmarea Germaniei occidentale „indiferent de asentimentul Franței". In același timp, potrivit corespondentului de la Paris al agenției United Press, în ședința din 9 martie a cabinetului francez „Antoine Pinay a cerut guvernului să aprobe „un plan de bătaie" care... va sili Consiliul Republicii să ratifice acordurile de la Paris și... va impresiona în deajuns pe senatorii recalcitranți, determinîndu-i să aprobe înarmarea Germaniei occidentale în dezbaterile care vor începe la 22 martie".

„Planul de bătaie" prezentat de Antoine Pinay, de loc nou sau original, reia vechi argumente de șantaj și de presiuni folosite la timpul său de Mendès-France. Pinay, potrivit relatărilor agenției United Press, intenționează să „avertizeze" Consiliul Republicii că respingerea acordurilor de la Paris „ar provoca izolarea Franței și ar anula șansele unei întîlniri între cele patru puteri".

In aceeași ședință a cabinetului francez, Pinay a promis că guvernul „va face o declarație solemnă" cu privire la „respectarea drepturilor Franței în Saar" cerînd în același timp „să nu se exagereze aspectul juridic al divergențelor franco-germane în această problemă".

## Provocări grosolane împotriva partidului comunist

PARIS 11 (Agerpres). — La 11 martie Jacques Duclos, președintele grupului parlamentar al Partidului Comunist Francez, a protestat în fața Adunării Naționale împotriva punerii în circulație a unor circulări apocrife, semnate cu numele său, și scrise pe hîrtie cu efigia Adunării Naționale. Aceste circulare, care au fost adresate senatorilor în preajma dezbaterilor asupra ratificării acordurilor de la Paris, conțin amenințări la adresa membrilor Consiliului Republicii dacă vor vota în favoarea ratificării acordurilor.

„Acesta nu este un caz particular — a spus Jacques Duclos. Circularele și scrisorile false, atribuite deputaților și membrilor Partidului Comunist s-au înmulțit în ultimul timp".

## Criza din partidul socialist francez

PARIS 11 (Agerpres). — TASS transmite: La Congresul extraordinar al partidului socialist francez, care a avut loc la începutul lunii februarie a.c., 17 deputați socialiști de seamă au fost excluși din partid pentru că au votat în Adunarea Națională împotriva ratificării acordurilor de la Paris. In hotărîrea congresului se spunea că dacă în cursul unei luni acești deputați nu-și vor lua obligația de a respecta în viitor „disciplina de partid", hotărîrea cu privire la excluderea lor din partid va intra în vigoare.

Zilele trecute a expirat acest termen. După cum anunță însă săptămînalul „France Observateur", nici unul din cei 17 deputați excluși din partidul socialist nu și-a luat obligația amintită mai sus. Mai mult încă, ei nu participă la lucrările grupurilor parlamentare ale socialiștilor și țin conferințe separate. De aceea, secretarul general al partidului socialist, Guy Mollet, a și adresat tuturor federațiilor departamentale ale partidului o circulară în care se spune că cei 17 deputați socialiști „nedisciplinați" s-au pus ei singuri în afara partidului.

„France Observateur" își exprimă părerea că în cazul că acordurile de la Paris vor fi readuse în discuția Adunării Naționale, unii deputați socialiști, care se pronunțaseră inițial împotriva comunității defensive europene, iar apoi sub presiunea conducerii partidului au votat pentru ratificarea acordurilor de la Paris, vor adera de data aceasta la poziția adoptată de cei 17 deputați.

## Dezbaterile Senatului italian

ROMA 11 (Agerpres). — TASS transmite: In ședința din dimineața de 10 martie a senatului italian au luat cuvîntul din partea majorității guvernamentale — senatorul „independent" Cadorna, iar din partea opoziției — comunistul Spano.

Cadorna a negat primejdia reînvierii militarismului german și a încercat să justifice starea de spirit revanșardă care se manifestă în Germania occidentală sub influența planurilor de reînviere a wehrmachtului. Cadorna a susținut că „Germania are dreptul să ceară să i se restituie" teritoriile pierdute.

Spano a arătat că interesele Italiei și ale păcii cer ca acordurile de la Paris să fie respinse și ca Italia, schimbîndu-și în mod radical politica externă, să sprijine toate inițiativele îndreptate spre slăbirea încordării în situația internațională.

In ședința din seara zilei de 10 martie a luat cuvîntul ministrul Afacerilor Externe, Martino, pentru a răspunde celor care au participat la discuții. Recurgînd la argumentele cele mai contradictorii și neîntemeiate, el a încercat să justifice participarea Italiei la blocurile militare care se creează din ordinul S.U.A. El a susținut, printre altele, că crearea Uniunii Europei occidentale „contribuie la înaintarea popoarelor europene pe calea spre pace", ignorînd în mod vădit faptul că reînvierea militarismului german și cursa înarmărilor aduc cu sine primejdia izbucnirii unui nou război. Martino a încercat de asemenea să justifice politica cercurilor guvernante italiene susținînd că „Uniunea Europei occidentale" ar urmări „scopuri defensive".

Cu aceasta au luat sfîrșit dezbaterile senatului italian în legătură cu ratificarea proiectului de lege privind participarea Italiei la „Uniunea Europei occidentale", urmînd să se treacă la vot.

## Churchill pus în încurcătură de un interpelator

LONDRA 11 (Agerpres). — După cum anunță agenția Press Association, Parkin, membru al Camerii Comunelor, l-a interpelat pe Churchill dacă a examinat declarația Sovietului Suprem al U.R.S.S. din 9 februarie în care se arată că stabilirea de legături directe între parlamente și cuvîntări rostite de delegații parlamentare ale unei țări în parlamentul altei țări corespund năzuințelor de a vedea dezvoltîndu-se relații pașnice și de colaborare.

La aceasta Churchill a răspuns: „Am citit propunerea cuprinsă în declarația remisă ambasadei noastre și celorlalte reprezentanțe diplomatice la Moscova. Guvernul s-a pronunțat întotdeauna pentru un schimb reciproc între membrii parlamentului englez și instituțiile altor state". In ce privește cuvîntările unor delegații parlamentare străine în Camera Comunelor, Churchill a afirmat că aceasta ar reprezenta „o imixtiune în dezbaterile noastre"... Pentru a lua parte la dezbaterile noastre din Cameră, a spus Churchill, trebuie să fii supus englez și să fii ales de alegători în conformitate cu legea electorală engleză.

## Intrebări ce se impun în mod firesc

**Intr-un articol recent apărut în coloanele ziarului elvețian „Neue Zürcher Zeitung", referitor la atacul banditesc împotriva legației R.P.R. din Berna, se arată că „ar fi de dorit ca întreaga afacere care ține în prezent treze cercurile largi ale publicului elvețian, să se poată scutura în curînd de caracterul său de film cu gangsteri." Dorința astfel exprimată a influentului ziar elvețian este cu totul de înțeles întrucît provocarea criminală fascistă de la Berna a pus într-o lumină cît se poate de defavorabilă autoritățile elvețiene.**

**Pentru orice om cu bun simț, chiar de îndată după dezlănțuirea atacului criminal de la Berna, a fost evident că acest atac este opera cercurilor politice agresive imperialiste care își au centrul în S.U.A. La întrebarea „cui folosește un asemenea atac banditesc", răspunsul nu poate fi decît unul și limpede: el folosește acelora care depun eforturi pline de zel pentru mărirea încordării internaționale, folosește cercurilor războinice din S.U.A. De aceea organizatorii celor întîmplate la legația română din Berna trebuie căutați tocmai în rîndurile acestor cercuri agresive din S.U.A.**

**Faptele petrecute sînt dovada cea mai deplină a originei „transatlantice" a planurilor atacului criminal de la Berna. Banditi mascați, ocuparea unor clădiri oficiale, focuri de arme în plin centru al unei capitale, spargeri de seifuri și asasinate, nu amintesc acestea oare tradiții bine cunoscute și practici larg răspîndite în lumea stăpînită de magnații din Wall-Street? Aceste tradiții și practici au fost preluate de unele foruri americane, dușmănoase destinderii în situația internațională. La dispoziția acestor foruri stau fonduri serioase ce depășesc cu mult cunoscuta sută de milioane dolari. Aceste fonduri sînt anual votate chiar de Congresul Statelor Unite, care a legiferat astfel organizarea loviturilor gangsterești, ca cea de la Berna, prin intermediul unor persoane special „selecționate" în acest scop. Pentru organizarea unor asemenea lovituri există oficii și birouri speciale, conduse de persoane care au cuvînt de spus în viața politică a statului american. Aceste persoane și oficii dețin un rol important în organizarea „războiului rece", întreținut de cercurile conducătoare americane pentru înveninarea atmosferei internaționale. Cum s-ar putea altfel explica bucuria ziarului american „New-York-Post", atunci cînd califică atacul banditesc de la Berna drept „succesul uneia din cele mai mari acțiuni de propagandă care a avut loc în cadrul războiului rece"...**

**Desigur că asemenea recunoașteri nu pot încinta cîtuși de puțin autoritățile elvețiene care — după cît reiese din coloanele presei — se simt stingherite din cauză că o serie de fapte întîmplate după săvîrșirea atacului fascist împotriva legației R.P.R. din Berna, confirmă limpede paternitatea americană a organizării acestui atac. Să recapitulăm cîteva din aceste fapte. Individul Gordon Feehan, de la postul de radio „Europa liberă" care a încercat o provocare la adresa însărcinatului de afaceri al R.P.R. la Berna, E. Stoffel, la scurtă vreme după săvîrșirea atacului fascist de la Berna, este cetățean american cum tot american este și postul de radio susnumit. Automobilul cu motorul în funcțiune, cu ușile și portbagajul deschise, parcat la 50 de metri de sediul legației noastre în timpul agresiunii banditești, aparține forțelor armate americane din Germania occidentală. Agenția de minciuni „Globe-Press", care a răspîndit cele mai mîrșave scorneli cu prilejul atacului gangsteresc, își are sediul principal la New York, iar filiala ei din Elveția și-a făcut apariția cu scurtă vreme înainte de săvîrșirea atacului. Și tot cu scurtă vreme înainte de săvîrșirea agresiunii fasciste au sosit de la New York în Elveția cunoscuții agenți ai serviciului american de spionaj Harcășanu și Barbu Niculescu al căror rol în organizarea agresiunii banditești nu mai poate fi contestat. Dar asupra acestui ultim amănunt merită să ne oprim mai mult și să dăm cuvîntul ziarului elvețian „Il Lavoratore", care apare la Lugano și care relatează cele ce urmează:**

**„Președintele și secretarul general al pretinsei «Ligi a rominilor liberi» (organizație fascistă subvenționată de serviciul american de spionaj n.n.) se găseau în Elveția în timp ce bandiții fasciști jefuiau și ucideau în localul Legației Republicii Populare Romîne din Berna. Ei au fost interogați de poliția federală însă au fost lăsați imediat liberi...**

**O conferință de presă ținută zilele trecute la Paris de secretarul general al acestei «Ligi», Niculescu, dovedește clar că acești doi domni pe care poliția noastră n-a vrut să-i turbure, erau dimpotrivă, perfect la curent cu lovitura fascistă de la Berna... Niculescu a refuzat să facă precizări asupra organizației căreia îi aparțineau bandiții, dar el a precizat că erau șase (doi ar fi reușit să fugă...). Insfîrșit, Niculescu a declarat că cei șase teroriști nu au venit din Elveția, ci din exterior, dovedind în acest fel pînă la ce punct el era informat asupra întregii chestiuni."**

**Citind mai departe din declarațiile lui Niculescu, ziarul continuă:**

**„Acest individ, unul din cei doi conducători ai «Ligii rominilor liberi» al cărui rol în atentatul de la Berna apare clar în lumina acestor declarații, a fost interogat în mod gentil de poliția federală, înainte de a părăsi Elveția, fără ca poliția să ne revele unele fapte concrete și să-l fi arestat pentru bănuită complicitate. Acuma, se poate și trebuie să se ceară de a se ști dacă acest individ a făcut poliției federale declarațiile care acum sînt difuzate de toată presa. Dacă poliția noastră era la curent cu relațiile dintre Niculescu și bandiții din Berna și cu toate acestea l-a lăsat nestingherit, atitudinea poliției federale ar putea fi definită ca incalificabilă. Dacă poliția nu a reușit măcar să-l interogheze pe Niculescu așa cum trebuie, atunci s-ar pune și întrebarea la ce servește ea ?..."**

**Iată cîteva întrebări pe care și le pune în mod legitim opinia publică elvețiană tot mai indignată să afle că bandiții legionari, unelte ale serviciului de spionaj american, și-au putut face nestingherite de cap în Elveția. In acest sens este semnificativă și sublinierea ziarului elvețian „La Suisse" care arată că „declarațiile nerușinate" ale unei asemenea lepădături ca Niculescu, ca și la fel de „nerușinatele informații ale unei agenții americane de presă instalată la Zürich" (e vorba de „Globe Press" n.n.) dovedesc din plin că teritoriul Elveției este folosit de serviciile de spionaj american pentru uneltirile lor josnice. Pentru a-și desfășura activitatea lor provocatoare împotriva țărilor iubitoare de pace, cercurile agresive imperialiste folosesc un utilaj și un larg aparat ce dispune, cum subliniază „La Suisse" de „un centru" și „agenții... în toate capitalele". Ele sînt — ne spune același ziar — „în măsură să impună propria lor versiune evenimentelor și consecințelor lor pretutindeni și în același timp în Europa...", deci fireste și în Elveția. Și chiar dacă ziarul elvețian se ferește să numească pe șleau centrul acestor activități gangsterești, pentru opinia publică mondială este limpede că el funcționează în Statele Unite.**

**Atacul de la Berna scoate odată mai mult, și cu putere, în evidență, pericolul pe care politica agresivă a cercurilor imperialiste în frunte cu cele din S.U.A. o reprezintă pentru popoarele lumii. De aceea opinia publică mondială condamnă cu tărie pe cei ce au pus la cale atacul criminal asupra legației R.P.R. de la Berna.**

**A. STANCIU**

A apărut în limbile: rusă, română, franceză, germană, engleză și spaniolă

*„Pentru pace trainică, pentru democrație populară!"*

București. Organ al Biroului Informativ al Partidelor comuniste și muncitorești. Nr. 10 (331).

Cuprinde:

ARTICOL DE FOND: Să urmăm cu fermitate principiile leniniste ale construirii socialismului

* * * Cu privire la situația politică și sarcinile partidului. Hotărîrea Comitetului Central al Partidului celor ce muncesc din Ungaria.

OTTO GROTEWOHL: Să înfăptuim sădzuința profundă a întregului popor german spre pace și unitate!

GH. GHEORGHIU-DEJ: Pentru un nou avînt al agriculturii în Republica Populară Romînă.

EMILIO SERENI: Problemele politice și organizatorice ale campaniei împotriva pregătirii unui război atomic.

GIL DE ALMEIDA: Decăderea agriculturii și pauperizarea oamenilor muncii de la sate din Portugalia.

B. KOZELKA: Din experiența muncii cu activul de partid în organizația regională Praga a P.C.C.

JAN MUKAROVSKY: Poporul cehoslovac stă de strajă păcii.

MAURICE THOREZ: In legătură cu pericolul unui război atomic.

JAN MAREK: Note politice: Șantajul atomic și falsele cuvîntări despre pace.

* * * Toate popoarele cer să fie distrusă arma atomică și să înceteze producția ei.

De vînzare la toate librăriile, chioșcurile și debitele O.C.L.

Prețul 40 de bani

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA Piața Scînteii — Tel. 7.60.10—7.60.20 Abonamentele se primesc la toate oficiile poștale, factorii poștali și difuzorii voluntari din întreprinderi și instituții. Tiparul: Combinatul Poligrafic Casa Scînteii „I. V. Stalin" c. 10.639